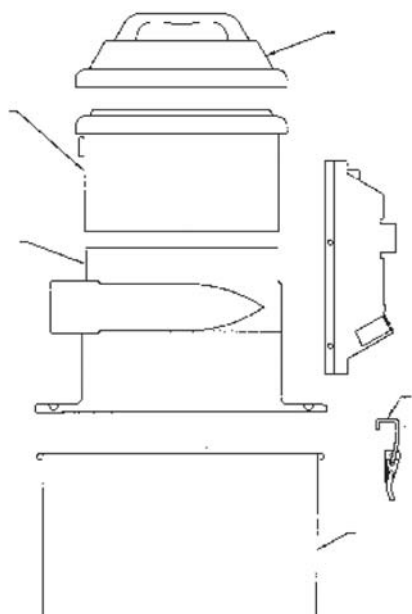
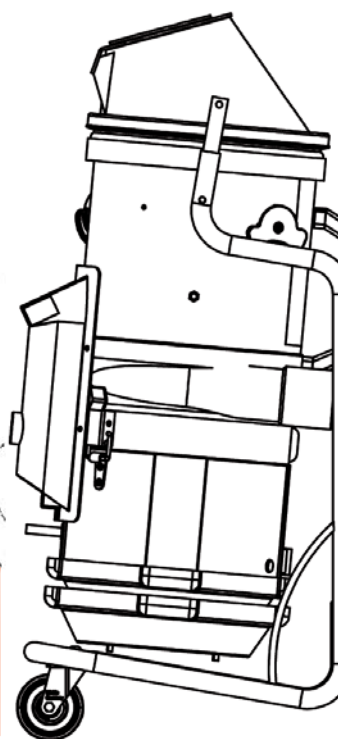
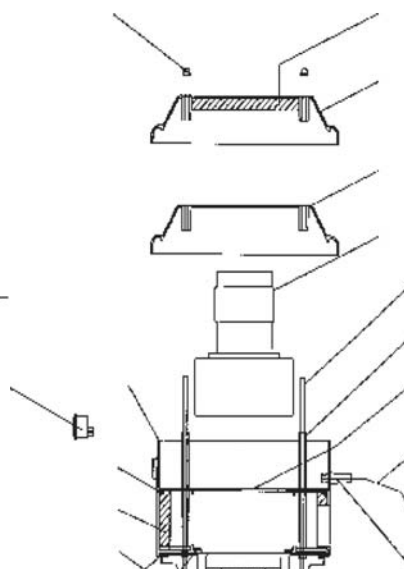
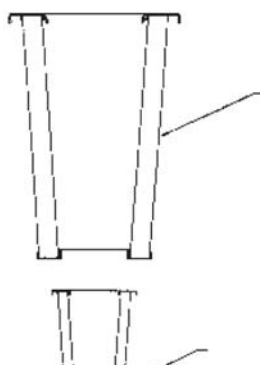




Spare Parts *Portable equipment*



43608



Spare Parts

432154

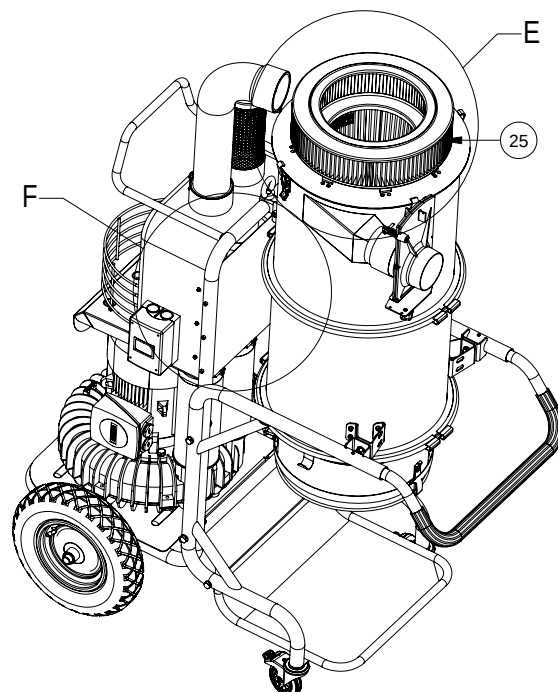
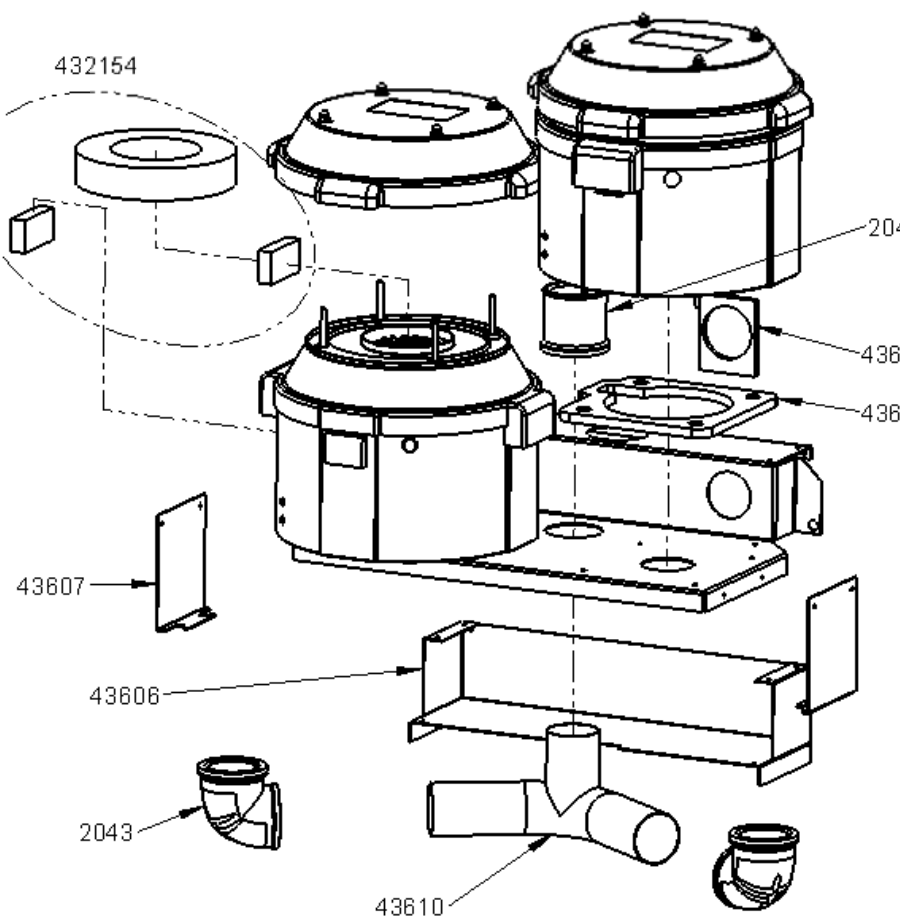


Table of Contents

	Page
Single-Phase Dust Extractors	
DC 1800	3
DC 2900	7
DC 2800 H Asbest	12
DC 3800 H Asbest	15
DC 3900a/c	18
DC 3800c Twin	21
DC 4000c PCB	23
 Three-Phase Dust Extractors	
DC 3800c Turbo	25
DC 3800 Twin Turbo	27
DC 5900	28
 I-Line	
DC 3800i	30
 EX-Line	
DC 1800 EX	32
DC 2800 EX	34
 Compressed Air Driven Dust Extractors	
DC 1800 TR	36
DC 2800 TR	38
DC 3800 TR S EX	40
DC 5800 TR	42
 Wet-Line	
DC 25-W	44
DC 50-W	46
DC 75-W	48
 Air Cleaners	
DC AirCube 500	50
DC AirCube 2000	53

Pieces detachees Reservedeler

Spare Parts - 3

Reservdelar Onderdelen

Spare Parts Recambios

Ersatzteile Varasoat

Pieces detachees Reservedeler

DC 1800

English

Part No	Description	Part No	Description	Part No	Description
40516	Spacer	42309	Motor 1400 W, 230 V	485101	Cover with hole
40645	Brush mechanism	42309-01	Motor, eco, 1285 W 230 V	4854	Plate
410701	Cable	42315	Axle cap	4856	Sound absorbent for 485702
42027	HEPA filter	42359	Fan housing Auto	485702	Motor housing
42029	Fine filter, cellulose	42365	Fastener	485703	Motor housing, auto
42273	Gasket	42369	Basket for plastic bag	4863	Gasket
42276	Cyklone	42390	Gasket motor 42309	4871	Motor 1200 W, 115 V
42278-40	Container	42549	Wheel attachment, behind	4874	Switch
42278-70	Container, incl cart container and fastener	42550	Cart container	4877	Bend protector
42283	Outlet housing with absorbent	42636	Fan housing, 230 V 50 Hz	487810	Cable, standard
42284	Sound absorbent	42656	Fan housing DK	4896	Switch autostart
42288	Handle and cover	42664	Circuit card 230 V	4899	Protection cap
42307	Wheel	426700	Handle	489405	Circuit card 115 V
42308	Caster	42716	Cart container complete	94114-C	Original instructions DC 1800
		485100	Solid cover		

Deutsch

Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung
40516	Distanz	42309	Motor 1400 W, 230 V	485101	Deckel mit Loch
40645	Kohlebürsten	42309-01	Motor, eco, 1285 W 230 V	4854	Platte
410701	Kabel	42315	Achsehatt	4856	Schallisolierung für 485702
42027	Mikrofilter	42359	Motoroberteil Auto	485702	Motormantel
42029	Feinfilter, Zellulose	42365	Haken für Behälter	485703	Motormantel, auto
42273	Dichtung	42369	Stützkorb für Plastiksack	4863	Dichtung
42276	Einlassmodul	42390	Dichtung Motor 42309	4871	Motor 1200 W, 115 V
42278-40	Behälter	42549	Radbefestigung, hinten	4874	Stromschalter
42278-70	Behälter, inkl Radgestell und Haken für Behälter	42550	Radgestell	4877	Knickschutz
42283	Auslasskanal mit Isolierung	42636	Motoroberteil, 230 V 50 Hz	487810	Kabel, standard
42284	Schallisolierung	42656	Motoroberteil DK	4896	Stromschalter Autostart
42288	Handgriff und Deckel	42664	Kreiskarte 230 V	4899	Schutzhaube für Schalter
42307	Rad	426700	Handgriff	489405	Kreiskarte 115 V
42308	Lenkrolle	42716	Radgestell komplett	94114-C	Originalbetriebsanleitung DC 1800
		485100	Deckel		

Français

Art N°	Description	Art N°	Description	Art N°	Description
40516	Rondelle d'écartement	42308	Roue avant	485100	Couvercle
40645	Brush mechanism	42309	Moteur 1400 W, 230 V	485101	Couvercle intérieur
410701	Cordon électrique	42309-01	Moteur, eco, 1285 W 230 V	4854	Plaque
42027	Microfiltre HEPA	42315	Chapeau de l'essieu	4856	Mousse insonorisante moteur 485702
42029	Filtre fin, cellulose	42359	Partie sup. de moteur Auto	485702	Cage de moteur
42249	o-ring	42365	Verrou de tension	485703	Cage de moteur, auto
42273	Jonction	42369	Panier pour sac plastique	4863	Jonction
42276	Cyklone	42390	Jonction motor 42309	4871	Moteur 1200 W, 115 V
42278-40	Container	42549	Wheel attachment, behind	4874	Interrupteur M/A
42278-70	Container, avec roue placer et verrou de tension	42550	Roue placer	4877	Passe-câble
42283	Conduite de sortie avec insonorisante	42636	Partie sup. de moteur, 230 V 50 Hz	487810	Cordon électrique EU
42284	Mousse insonorisante	42656	Partie sup. de moteur DK	4896	Interrupteur M/A autostart
42288	Poignée et couvercle	42664	Carte à circuit 230 V	4899	Capot de protection
42307	Roue	426700	Poignée	489405	Carte à circuit 115 V
		42716	Roue placer complete	94114-C	Notice originale DC 1800

**Reservdelar
Onderdelen****Spare Parts
Recambios****Ersatzteile
Varasoat****Pieces detachées
Reservedeler****DC 1800****Netherlands****Art. Nr. Omschrijving**

40516	Ring
40645	Koolborstels
410701	Kabel
42027	HEPA filter
42029	Fijn filter cellulose
42249	o-ring
42273	Pakking
42276	Cycloon
42278-40	Container
42278-70	Container compleet
42283	Luchtuitlaat met isolatie
42284	Isolatie
42288	Handvat
42307	Wielen
42308	Zwenkwielen
42309	Motor 1400 W, 230 V

Art. Nr. Omschrijving

42309-01	Motor, eco, 1285 W 230 V
42315	Kap wielas
42359	Motorkop compleet Auto
42365	Klem
42369	Houder voor plastic zak
42390	Pakking motor 42309
42549	Wielbeugel achter
42550	Wiel frame
42636	Motorkop compleet , 230 V 50 Hz
42656	Motorkop compleet DK
42664	Printplaat 230 V
426700	Handvat
42716	Wiel frame compleet
485100	Deksel

Art. Nr. Omschrijving

485101	Deksel met gat
4854	Plaat
4856	Isolatie voor 485702
485702	Motorbehuizing
485703	Motorbehuizing, auto
4863	Pakking
4871	Motor 1200 W, 115 V
4874	Schakelaar
4877	Ombuigbeveiliging
487810	Kabel, standaard
4896	Schakelaar autostart
4899	Beschermingskap
489405	Printplaat 115 V
94114-C	Oorspronkelijke gebruiksaanwijzing DC 1800

Español**Ref Descripción**

40516	Espaciador
40645	Cepillo mecanismo
410701	Cable
42027	Filtro HEPA
42029	Filtro fino, celulosa
42249	o-ring
42273	Junta
42276	Cyklone
42278-40	Contenedor
42278-70	Contenedor, incl rueda soporte y abrazadera rápida
42283	Aire salida con absorbente
42284	Absorbente de sonid
42288	Asa y funda
42307	Rueda
42308	Rueda

Ref Descripción

42309	Motor 1400 W, 230 V
42309-01	Motor, eco, 1285 W 230 V
42315	Axle cap
42359	Carcasa aspirador Auto
42365	Abrazadera rápida
42369	Cesto para bolsa de plástico
42390	Junta motor 42309
42549	Fijador ruedas traseras
42550	Rueda marco
42636	Carcasa aspirador, 230 V 50 Hz
42656	Carcasa aspirador, DK
42664	Tarjeta de circuito 230 V
426700	Asa
42716	Soporte para ruedas

Ref Descripción

485100	Tapa ciega
485101	Tapa con agujero
4854	Placa
4856	Absorbente de sonido para 485702
485702	Carcasa motor
485703	Caracasa motor, auto
4863	Junta
4871	Motor 1200 W, 115 V
4874	Interruptor
4877	Curva protección
487810	Cable EU
4896	Interruptor autoarranque
4899	Protección tapa interruptor
489405	Tarjeta de circuito 115 V
94114-C	Manual original DC 1800

art.no Nimike

40516	välitappi
40645	hiiliharja
410701	kaapeli
42027	mikrosuodatin
42029	tiiviste
42249	o-rengas
42273	tiiviste
42276	syklooni
42278-40	säiliö
42278-70	säiliö sis.pidikelevyn
42283	ulospuhalluskansi
42284	äänieriste
42288	kahva
42307	takapyörät
42308	takapyörät
42309	moottori1400 W, 230 V

art.no Nimike

42309-01	moottori, eco, 1285 W 230 V
42315	akseli korkki
42359	moottorikansi Auto
42365	kiristyslukko
42369	muovisäkin rengas
42390	tiiviste moottori 42309
42549	Wheel attachment, behind
42550	pyörän pidikelevy
42636	moottorikansi, 230 V 50 Hz
42656	moottorikansi DK
42664	piirikortti 230 V
426700	kahva
42716	pyörän pidikelevy com
485100	kansi

art.no Nimike

485101	kansi reiällä
4854	Levy
4856	äänieriste 485702
485702	moottorikansi
485703	moottorikansi,auto
4863	Tiiviste
4871	moottori 1200 W, 115 V
4874	virtakatkaisin
4877	taivutussuoja
487810	kaapeli, standard
4896	kaapeli autostart
4899	suojakansi strömbrytare
489405	piirikortti 115 V
94114-C	Alkuperäiset Ohjeet DC 1800

Suomi

**Reservdelar
Onderdelen**

**Spare Parts
Recambios**

**Ersatzteile
Varasoat**

**Pieces detachees
Reservedeler**

DC 1800

Norsk

Art. nr Benevnelse

40516 Distanse
40645 Børstemekanisme
410701 El kabel
42027 Mikrofilter
42029 Finfilter, cellulose
42249 O-ring
42273 Pakning
42276 Syklon
42278-40 Beholder
42278-70 Beholder, inkl hjulholder
 og spennlås
42283 Utluftingskanal med absor-
 bent
42284 Lydabsorbent
42288 Håndtak og lokk
42307 Hjul

Art. nr Benevnelse

42308 Lenkhjul
42309 Motor 1400 W, 230 V
42309-01 Motor, eco, 1285 W 230 V
42315 Starlock
42359 Motoroverdel Auto
42365 Spennlås
42369 Kurv for plastsekk
42390 Pakning for motor 42309
42549 Hjulfeste, bakre
42550 Hjulholder
42636 Motoroverdel, 230 V 50 Hz
42656 Motoroverdel DK
42664 Kretskort 230 V
426700 Håndtak
42716 Hjulholder komplett
485100 Lokk

Art. nr Benevnelse

485101 Lokk med hull
4854 Plate
4856 Lydabsorbent för 485702
485702 Motordeksel
485703 Motordeksel, auto
4863 Pakning
4871 Motor 1200 W, 115 V
4874 Strømbryter
4877 Bendbeskyttelse
487810 El kabel, standard
4896 Strømbryter autostart
4899 Beskyttelseskåpe for strøm
 bryter
489405 Kretskort 115 V
94114-C Original brugsanvisning
 DC 1800

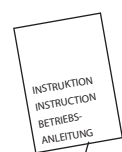
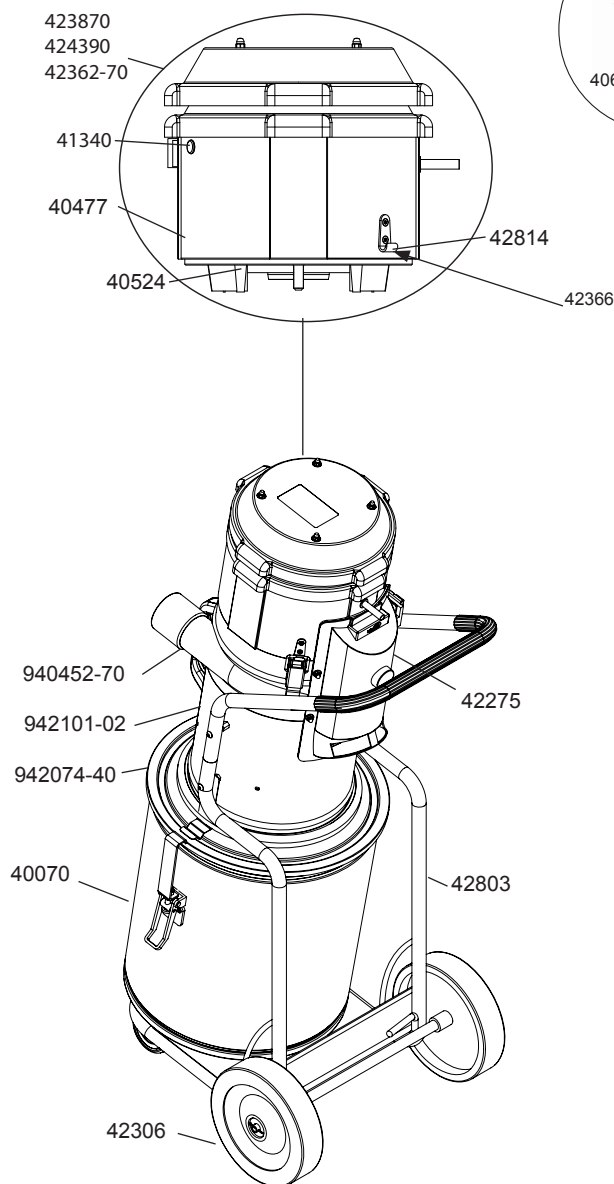
Reservdelar
Recambios

Spare Parts
Reservedeler

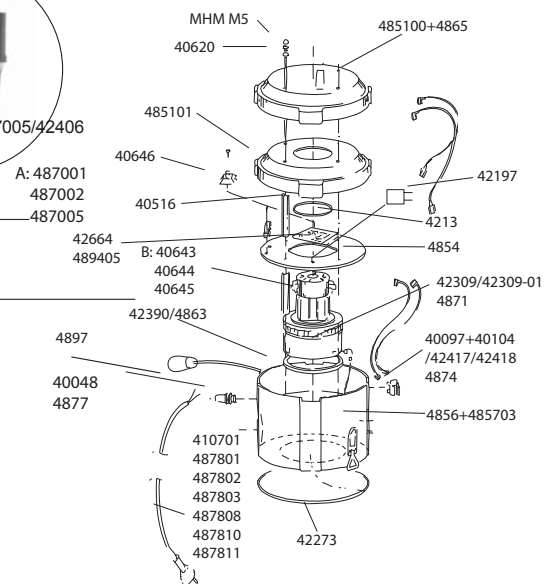
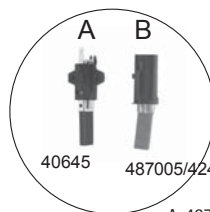
Ersatzteile
Części zamienne

Pieces detachees

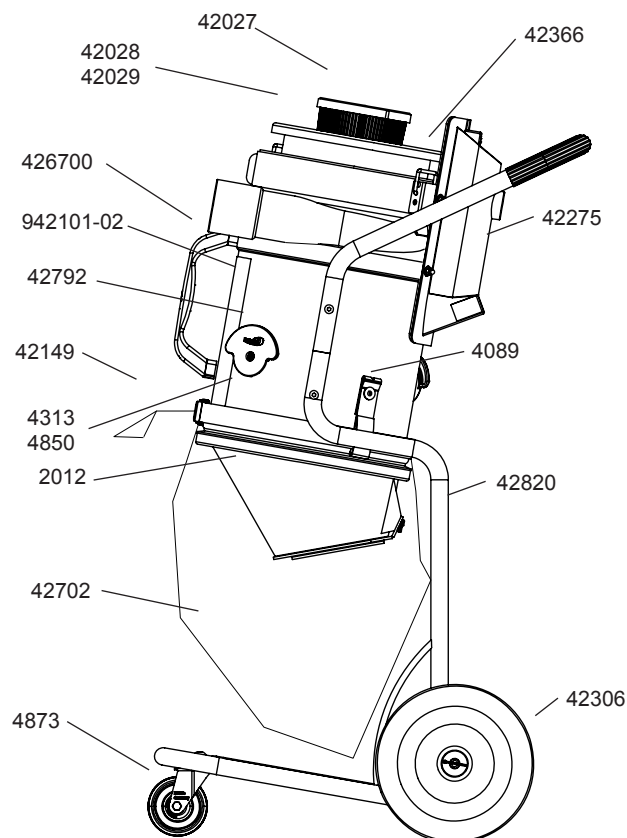
DC 2900



94164



- Motor A: Med galler över kylfläkt/Grid over cooling fan/Mit Gittergehäuse über Lüfterrad/Grille sur ventilateur/Rejilla enfriamiento sobre aspirado/ jäähdytyspuhaltimen ritilällä/Med gitter over kjølevifte/Siatka na wentylatorze chłodzącym.
- Motor B: Utan galler över kylfläkt/No grid over cooling fan/Gehäuse ohne Gitter über Lüfterrad/Aucune grille sur ventilateur/No rejilla enfriamiento sobre aspirador/ ilman jäähdytyspuhaltimen ritilää/Brak siatki na wentylatorze chłodzącym.



Reservdelar
Recambios

Spare Parts
Reservedeler

Ersatzteile
Części zamienne

Pieces detachees

DC 2900

Svenska

Art nr	Benämning
2012	Sugslang, antistatisk
40048	Böjskydd
40070	Behållare, 40 l, plåt
40464	Hake
40477	Packning
40516	Distans
40524	Styrfläns
40620	Pinnskruv
40643	Kåpa
40644	Kylfläkt
40645	Borstmekanism
40646	Kopplingsplint
4089	Spännbands hållare
410701	Sladdställ 6 m
41340	Indikeringslampa med röd lins
42027	Mikrofilter
42028	Finfilter, polyester
42029	Finfilter, cellulosa
4213	Packning, självhäftande
42149	Slangfäste
42197	Kondensator

Art nr	Benämning
42273	Packning
42275	Utluftkanal
42306	Hjulsats
42309	Motor 1400 W, 230 V
42309-01	Motor, eco, 1285 W, 230 V
42366	Spännlås
423870	Motoröverdel 1400 W 230 V
42390	Packning till motor 42309
42406	Borstmekanism 1400 W
42417	Strömbrytare med kabel och kondensator
42418	Strömbrytare Auto
424390	Motoröverdel auto
42664	Kretskort
426700	Handtag
42702	Plastsäck
42792	Hållare säck
42803	Chassi DC 2900a
42814	Hake
42820	Chassi DC 2900c
4313	Spännband

Art nr	Benämning
4850	Tätningslist
485100	Lock
485101	Lock med hål
4854	Platta
4856	Ljudabsorbent för 485702
485703	Motormantel
4863	Packning
4865	Ljudabsorbent för 485100
487001	Kåpa
487002	Kylfläkt
487005	Borstmekanism 1200 W
4873	Länkhjul
4874	Strömbrytare
4877	Böjskydd
487803	Sladdställ sv
487810	Sladdställ, EU
4897	Sladdställ Auto
940452-70	Modul, inlopp, monterad
94164	Bruksanvisning i original, DC 2900a/c/Auto
942074-40	Bottenlock cyklon
942101-02	Modul mantel

English

Part No	Description
2012	Suction hose, antistatic
40048	Bend protector
40070	Container, 40 l, metal
40464	Hitch
40477	Gasket
40516	Spacer
40524	Guiding flange
40620	Retaining bolt
40643	Fan, lower
40644	Cooling fan
40645	Brush mechanism
40646	Terminal connector
410701	Cable 6 m
41340	Indication light with red lens
4089	Band holder
40097	Switch 115 V
40104	Safety cover switch 115 V
42027	HEPA filter
42028	Fine filter, polyester
42029	Fine filter, cellulose
4213	Sealing moulding
42149	Attachment hose
42197	Condenser
42273	Gasket

Part No	Description
42275	Channel outlets
42306	Wheelset
42309	Motor 1400 W, 230 V
42309-01	Motor, eco, 1285 W, 230 V
42362-70	Fan housing 115 V
42366	Fastener
423870	Fan housing 1400 W 230 V
42390	Gasket for motor 42309
42406	Brush mechanism 1400 W
42417	Switch with cable and condenser
42418	Switch Auto
424390	Fan housing auto
42664	Circuit card
426700	Handle
42702	Plastic bag
42792	Holder bag
42803	Chassis DC 2900a
42814	Fastener
42820	Chassis DC 2900c
4313	Strap
4850	Gasket
485100	Solid cover
485101	Cover with hole

Part No	Description
4854	Plate
4856	Sound absorbent for 485702
485703	Motor housing
4863	Gasket for motor 4870,4871
4865	Sound absorbent for 485100
487001	Fan, lower
487002	Cooling fan
487005	Brush mechanism 1200 W
4871	Motor 1200 W, 115 V
4873	Caster
4874	Switch
4877	Bend protector
487802	Cable USA/Can
487808	Cable GB2, 115 V
487810	Cable, EU
487811	Cable GB1, 230 V
489405	Circuit card 115 V
940452-70	Inlet
94164	Original instructions DC 2900a/c/Auto
942074-40	Bottom Lock cyclone
942101-02	Module mantle

Reservdelar
Recambios

Spare Parts
Reservedeler

Ersatzteile
Części zamienne

Pieces detachees

DC 2900

Deutsch

Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung
2012	Saugschlauch, antistatisch	42275	Kanalausstritte	485101	Deckel Loch
40048	Knickschutz	42306	Laufbandsatz	4854	Platte
40070	Behälter, 40 l, Metall	42309	Motor 1400 W, 230 V	4856	Schallisolierung für 485702
40464	Haken	42309-01	Motor, eco, 1285 W, 230 V	485703	Motormantel
40477	Dichtung	42366	Haken für Behälter	4863	Dichtung für motor 4870
40516	Distanz	423870	Motoroberteil 1400 W 230 V	4865	Schallisolierung für 485100
40524	Flansch	42390	Dichtung für motor 42309	487001	Gehäuse
40620	Stiftschraube	42406	Kohle 1400 W	487002	Lüfterrad
40643	Motordeckel	42417	Stromschalter mit Kabel und Kondensator	487005	Kohle 1200 W
40644	Lüfterrad	42418	Stromschalter Auto	4873	Lenkrolle
40645	Kohlebürsten	424390	Motoroberteil auto	4874	Stromschalter
40646	Schaltpint	42664	Kreiskarte	4877	Knickschutz
410701	Kabel 6 m	426700	Handgriff	487801	Kabel CH
41340	Optisch Anzeige/Linse rot	42702	Plastiktüte	487810	Kabel EU
4089	Spannbandhalterung	42792	Halter Tasche	489405	Kreiskarte 115 V
42027	Mikrofilter	42803	Chassis DC 2900a	940452-70	Modul, einlass, montiert
42028	Feinfilter, Polyester	42814	Seehecht	94164	Originalbetriebsanleitung DC 2900a/c/Auto
42029	Feinfilter, Zellulose	42820	Chassis DC 2900c	942074-40	Bottom Lock Zyklon
4213	Dichtung, selbstklebend	4313	Spannband	942101-02	Module Mantel
42149	Befestigung Schlauch	4850	Dichtung		
42197	Kondensator	485100	Deckel		
42273	Dichtung				

Français

Art N°	Description	Art N°	Description	Art N°	Description
2012	Tuyau flexible, antistatique	42275	Sorties de canal	485100	Couvercle
40048	Passe-câble	42306	Kit de roues	485101	Couvercle intérieur
40070	Conteneur, 40 l, tôle	42309	Moteur 1400 W, 230 V	4854	Support moteur
40464	Crochet	42309-01	Moteur, eco, 1285 W, 230 V	4856	Mousse insonorisante moteur 485702
40477	Joint	42362-70	Tête, complète 115 V	485703	Cage de moteur
40516	Rondelle d'écartement	42366	Verrou de tension	42390	Joint moteur 1400 W
40524	Bride directrice	423870	Tête, complète 1400 W 230 V	4863	Joint
40620	Vis allongée	42406	Charbon moteur 1400 W	4865	Mousse insonorisante moteur 485100
40643	Turbine moteur	42417	Interrupteur M/A with cable and condenser	487001	Turbine moteur
40644	Ailette moteur	42418	Interrupteur M/A Auto	487002	Ailette moteur
40645	Charbon moteur	424390	Partie sup. de moteur Auto	487005	Charbon moteur 1200 W
40646	Connecteur électrique	42664	Circuit card	4873	Roue avant
4089	Porte-sangle	426700	Poignée	4874	Interrupteur M/A
410701	Cordon électrique 6 m	42702	Sac en plastique	4877	Passe-câble
41340	Indication lampe/lentille rouge	42792	Sac titulaire	487810	Cordon électrique EU
42027	Microfiltre HEPA	42803	Châssis DC 2900a	940452-70	Module, l'apport, monté
42028	Filtre fin, polyester	42814	Merlu	94164	Notice originale DC 2900a/c/Auto
42029	Filtre fin, cellulose	42820	Châssis DC 2900c	942074-40	Bas cyclones Verrouillage
4213	Joint	4313	Courroie de serrage	942101-02	Module manteau
42149	Support flexible	4850	Garniture d'étanchéité		
42197	Condensateur				
42273	Joint				

**Reservdelar
Recambios**

**Spare Parts
Reservedeler**

**Ersatzteile
Części zamienne**

Pieces detachees

DC 2900

Español

Ref	Descripción	Ref	Descripción	Ref	Descripción
2012	Manguera de succión, antiestático	42275	Puntos de venta del canal	485100	Tapa ciega
40048	Curva protección	42306	Juego de ruedas	485101	Tapa con agujero
40070	Contenedores, 40 l, de acero	42309	Motor de 1400 W, 230 V	4854	Placa
40464	Enganche	42309-01	Motor, eco, 1285 W, 230 V	4856	Absorbente de sonido para 485702
40477	Junta	42362-70	Carcasa aspirador 115 V	485703	Carcasa motor
40516	Espaciador	42366	Abrazadera rápida	42390	Junta motor 1400 W
40524	Brida guía	423870	Carcasa aspirador 1400 W 230 V	4863	embalaje
40620	Tuerca auto-frenable	42406	Mecanismo de escobillas 1400 W	4865	Absorbente de sonido para 485100
40643	Aspirador, más bajo	42417	Interruptor with cable and condenser	487001	Aspirador, más bajo
40644	Aspirador enfriamiento	42418	Interruptor Auto	487002	Aspirador enfriamiento
40645	Mecanismo de escobillas	424390	Interruptor with cable and condense	487005	Mecanismo de escobillas 1200 W
40646	Conector terminal	42664	Tarjeta electrónica	4873	Rueda pequeña
4089	Colgador banda	426700	Asa	4874	Interruptor
410701	Cable 6 m	42702	Bolsa de plástico	4877	Curva protección
41340	Indicar lámpara/lente rojo	42792	Titular de la Bolsa de	487810	Cable EU
42027	Filtro HEPA	42803	Chasis DC 2900a	489405	Tarjeta electrónica 115
42028	Filtro fino, poliéster	42814	Merluza	940452-70	Módulo, el consumo, mon tado
42029	Filtro fino, celulosa	42820	Chasis DC 2900c	94164	Manual original DC 2900a/c/Auto
4213	Junta moldeada	4313	Cinta	942074-40	Parte inferior del ciclón de bloqueo
42149	Acoplamiento manguera	4850	Junta	942101-02	Módulo del manto
42197	Condensador				
42273	Junta				

Suomi

art.no	Nimike	art.no	Nimike	art.no	Nimike
2012	Imuletku antistaattinen	42273	Tiiviste	4850	Tiiviste
40048	Taivutussuoja	42275	Kanava myyntipisteistä	485100	Kansi
40070	Säiliö, 40 l, metalli	42306	Pyöräsarja	485101	Kansi reiällä
40464	Haka	42309	Moottori 1400 W, 230 V	4854	Levy
40477	Tiiviste	42309-01	Moottori, eco, 1285 W, 230 V	4856	Äänieriste 485702
40516	Välitappi	42366	Kiristyslukko	485703	Moottorikansi
40524	Ohjauslaippa	423870	Moottorikansi 1400 W 230 V	4863	Pakkaus
40620	Pinnaruuvi	42390	Tiiviste moottori 42309	4865	Äänieriste 485100
40643	Suojus	42406	Hiiliharja 1400 W	487001	suojus
40644	Tuulettimen siipi	42417	Virtakatkaisin with cable and condenser	487002	jäähdytyspuhallin
40645	Hiiliharja	42418	Virtakatkaisin Auto	487005	hiiliharja 1200
40646	KytKentäpala	424390	Moottorikansi auto	4873	Pyörä,kääntyvä
4089	Nauhapidike	42664	Piirikortti	4874	virtakatkaisin
410701	Kaapeli 6 m	426700	Kahva	4877	taivutussuoja
41340	Varoitusvalo/ punainen linssi	42702	Muovipussi	487803	kaapeli,sv
42027	Mikrosuodatin	42792	Haltija pussi	487810	kaapeli, EU
42028	Tiiviste, polyester	42803	Alusta DC 2900a	489405	piirikortti 115
42029	Tiiviste	42814	Kummeliturska	940452-70	Moduuli, saanti, asenne taan
4213	Tiiviste,itsekiinnittyvä	42820	Alusta DC 2900c	94164	Alkuperäiset ohjeet, DC 2900a/c/Auto
42149	Kannatin,letku	4313	Kiristysnauha	942074-40	Pohjalukitus sykloni
42197	Kondensaattori			942101-02	Moduuli vaipan

Reservdelar
Recambios

Spare Parts
Reservedeler

Ersatzteile
Części zamienne

Pieces detachees

DC 2900

Norsk

Art. nr	Benevnelse	Art. nr	Benevnelse	Art. nr	Benevnelse
2012	Sugeslange, antistatiske	42197	Kondensator	42814	Hake
40048	Bendbeskyttelse	42273	Pakning	42820	Chassi DC 2900c
40070	Beholdere, 40 l, plate	42275	Utluftkanal	4313	Spennbånd
40464	Hake	42306	Hjulsats	4850	Tetningslist
40477	Pakning	42309	Motor 1400 W, 230 V	85100	Lokk
40516	Distanse	42309-01	Motor, eco, 1285 W, 230 V	485101	Lokk med hull
40524	Styreflens	42366	Spennlås	4854	Plate
40620	Pinneskrue	423870	Motoroverdel 1400 W 230 V	4856	Lydabsorbent for 485702
40643	Kåpe	42390	Pakning for motor 42309	485703	Motormantel
40644	Kjølevifte	42406	Børstemekanisme 1400 W	4863	Pakking
40645	Børstemekanisme	42417	Strømbryter med kabel og kondensator	4865	Lydabsorbent for 485100
40646	Koblingsplint			487001	Kåpe
4089	Spennbåndsholder	42418	Strømbryter Auto	487002	Kjølevifte
410701	El kabel 6 m	424390	Motoroverdel auto	487005	Børstemekanisme 1200 W
41340	Indikeringslampe/linse rød	42664	Kretskort	4873	Lenkhjul
42027	Mikrofilter	426700	Håndtak	940452-70	Module, inntak, monteret
42028	Finfilter, polyester	42702	Plastpose	94164	Original bruksanvisning, DC 2900a/c/Auto
42029	Finfilter, cellulose	42792	Holder veske		
4213	Pakning, selvheftende	42803	Chassi DC 2900a	942074-40	Bunnlås sykklon
42149	Slangefeste			942101-02	Modul mantelen

Polski

Nr kat.	Opis	Nr kat.	Opis	Nr kat.	Opis
2012	Wąż ssący, antystatyczny	42306	Zestaw kołowy	4854	Płytką
40048	Zabezpieczenie przed zgięciem	42309	Silnik 1400 W, 230 V	4856	Tłumik do 485702
40070	Pojemnik, 40 l, metalowy	42309-01	Silnik, eco, 1285 W, 230 V	485703	Obudowa silnika
40464	Zaczep	42366	Łącznik	4863	Uszczelka do silnika 4870, 4871
40477	Uszczelka	423870	Obudowa wentylatora 1400 W, 230 V	4865	Tłumik do 485100
40516	Element dystansowy	42390	Uszczelka do silnika 42309	487001	Wentylator dolny
40524	Kołnierz prowadzący	42406	Mechanizm szczotkowy 1400 W	487002	Wentylator chłodzący
40620	Śruba mocująca			487005	Mechanizm szczotkowy 1200 W
40643	Wentylator dolny	42417	Przełącznik z przewodem i kondensatorem	4871	Silnik 1200 W, 115 V
40644	Wentylator chłodzący	42418	Przełącznik Auto	4873	Kółko samonastawne
40645	Mechanizm szczotkowy	424390	Obudowa wentylatora Auto	4874	Przełącznik
40646	Złącze			4877	Zabezpieczenie przed zgięciem
410701	Przewód 6 m	42664	Płytką obwodów	487802	Przewód USA/Kanada
41340	Czerwona kontrolka	426700	Uchwyt	487808	Przewód GB2, 115 V
4089	Uchwyt taśmowy	42702	Worek z tworzywa sztucznego	487810	Przewód UE
40097	Przełącznik 115 V	42792	Worek	487811	Przewód GB1, 230 V
40104	Przełącznik 115 V z pokrywą bezpieczeństwa	42803	Podstawa DC 2900a	489405	Płytką obwodów 115 V
42027	Filtr HEPA	42814	Łącznik	940452-70	Wlot
42028	Poliestrowy filtr dokładny	42820	Podstawa DC 2900c	94164	Oryginalna instrukcja DC 2900a/c/Auto
42029	Celulozowy filtr dokładny	4313	Pasek	942074-40	Odpylacz z blokadą dolną
4213	Kształtka uszczelniająca	4850	Uszczelka	942101-02	Ośłona modułowa
42149	Wąż podłączeniowy	485100	Pokrywa pełna		
42197	Kondensator	485101	Pokrywa z otworem		
42273	Uszczelka				
42275	Wyloty kanału				

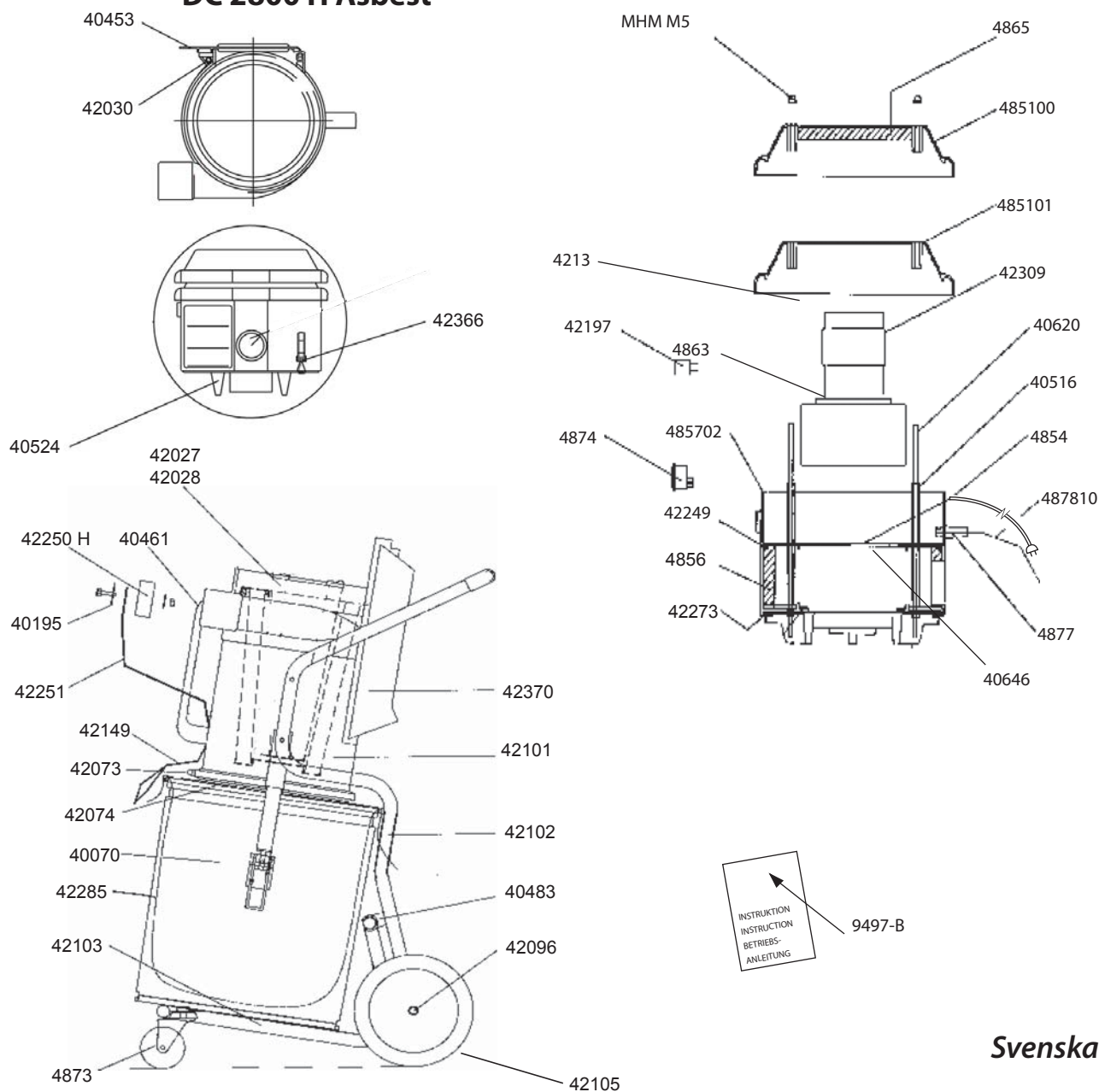
**Reservdelar
Oderdelen**

**Spare Parts
Varaosat**

Ersatzteile

Pieces detachees

DC 2800 H Asbest



Svenska

Art nr	Benämning
40070	Behållare, plåt
40195	Bricka
40453	Filterrensklaff
40461	Handtag
40483	Rörklammer
40516	Distans
40524	Styrfläns
40620	Pinnskruv
40646	Kopplingsplint
42027	Mikrofilter
42028	Finfilter, Polyester
42030	Fjäder
42073	Spännring
42074	Lock

Art nr	Benämning
42096	Hjulaxel
42101	Cyklon
42102	Chassi
42103	Bottenchassi
42105	Hjul
4213	Packning
42149	Slangfäste
42197	Kondensator
42249	O-ring
42250 H	Inloppsplugg
42251	Band
42273	Packning
42285 H	Plastsäck
42309	Motor 1400 W, 230 V

Art nr	Benämning
42366	Spännlås
42370	Utluftkanal
485100	Lock
485101	Lock med hål
4854	Platta
4856	Ljudabsorbent för 485702
485702	Motormantel
4863	Packning
4865	Ljudabsorbent för 485100
4873	Länkhjul
4874	Strömbrytare
4877	Böjskydd
487810	Sladdställ, standard
9497-B	Bruksanvisning i original, DC 2800 H Asbest

**Reservdelar
Oderdelen**
**Spare Parts
Varaosat**
Ersatzteile
Pieces detachees
DC 2800 H Asbest
English

Part No	Description	Part No	Description	Part No	Description
40070	Container, metal	42101	Cyclone	485100	Solid cover
40195	Washer	42102	Chassis	485101	Cover with hole
40453	Filter cleaning flap	42103	Chassis bottom	4854	Plate
40461	Handle	42105	Wheel	4856	Sound absorbent for 485702
40483	Tube clamp	4213	Gasket	485702	Motor housing
40516	Spacer	42149	Attachment hose	4863	Gasket for motor
40524	Guiding flange	42197	Condenser	4865	Sound absorbent for 485100
40620	Retaining bolt	42249	O-ring	4873	Caster
40646	Terminal connector	42250 H	Inlet plug	4874	Switch
42027	HEPA filter	42251	Band	4877	Bend protector
42028	Fine filter, Polyester	42273	Gasket	487810	Cable, standard
42030	Spring	42285 H	Plastic sack	9497-B	Original instructions DC 2800 H Asbestos
42073	Clamping ring	42309	Motor 1400 W, 230 V		
42074	Solid cover	42366	Loop		
42096	Axle, for wheels	42370	Outlet housing		

Deutsch

Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung
40070	Behälter	42101	Zyklon	485100	Deckel
40195	Scheibe	42102	Chassis	485101	Deckel Loch
40453	Reinigungsklappe	42103	Bodenchassi	4854	Platte
40461	Handgriff	42105	Rad	4856	Schallisolierung für 485702
40483	Rohrklammer	4213	Dichtung	485702	Motormantel
40516	Distanz	42149	Befestigung Schlauch	4863	Dichtung für motor
40524	Flansch	42197	Kondensator	4865	Schallisolierung für 485100
40620	Stiftschraube	42249	O-ring	4873	Lenkrolle
40646	Schaltplint	42250 H	Einlass Ppropf	4874	Stromschalter
42027	Mikrofilter	42251	Band	4877	Bogenschutz
42028	Feinfilter, Polyester	42273	Dichtung	487810	Kabel standard
42030	Feder	42285 H	Plastiksäck	9497-B	Ortinalbetriebsanleitung DC 2800 H Asbest
42073	Spannring	42309	Motor 1400 W, 230 V		
42074	Deckel	42366	Haken für Behälter		
42096	Radachse	42370	Abluftkanal		

Français

Art N°	Description	Art N°	Description	Art N°	Description
40070	Conteneur	42101	Cyclone		échappement
40195	Plaque	42102	Châssis	485100	Couvercle
40453	Clapet de décolmatage	42103	Chassis bottom	485101	Couvercle intérieur
40461	Poignée	42105	Roue	4854	Support moteur
40483	Tube clamp	4213	Joint	4856	Mousse insonorisante moteur 485702
40516	Rondelle d'écartement	42149	Support flexible	485702	Cage de moteur
40524	Bride directrice	42197	Condensateur	4863	Joint pour moteur
40620	Vis allongée	42249	Bague	4865	Mousse insonorisante moteur 485100
40646	Connecteur électrique	42250 H	Cheville d'entree	4873	Roue avant
42027	Microfiltre HEPA	42251	Lien	4874	Interrupteur M/A
42028	Filtre fin, Polyester	42273	Joint	4877	Passe-câble
42030	Ressort levier décolmatage	42285 H	Sac plastique	487810	Cordon électrique
42073	Bague de support	42309	Moteur 1400 W, 230 V	9497-B	Notice originale DC 2800 H Amiante
42074	Couvercle	42366	Crochet attache conte neur		
42096	Axe roue arrière	42370	Capôt protection		

**Reservdelar
Oderdelen**
**Spare Parts
Varaosat**
Ersatzteile
Pieces detachees
DC 2800 H Asbest
Nederlands

Art.Nr.	Beschrijving	Art.Nr.	Beschrijving	Art.Nr.	Beschrijving
40070	Container, metaal	42101	Cycloon	485100	Massieve deksel
40195	Ring	42102	Chassis	485101	Deksel met gat
40453	Filter schoonmaak klep	42103	Onderchassis	4854	Plaat
40461	Handvat	42105	Wielas	4856	Geluidsisolering voor 485702
40483	Pijp klem	4213	Pakking	485702	Motor behuizing
40516	Ruimtemaker	42149	Bevestigingsslang	4863	Motor pakking
40524	Flens	42197	Condensator	4865	Geluidsisolering voor 485100
40620	Draadeind	42249	O-ring	4873	Stuur wiel
40646	Eind aansluiting	42250 H	Motor gedeelte	4874	Schakelaar
42027	HEPA filter	42251	Band	4877	Buigbeveiliging
42028	Fijn filter Polyester	42273	Pakking	487810	Kabel, standard
42030	Veer	42285 H	Opvang zak	9497-B	Oorspronkelijke gebruiksaanwijzing DC 2800 H Asbest
42073	Klemring	42309	Motor 1200 W, 230 V		
42074	Verkloop naar container	42366	Haak		
42096	Wielas	42370	Uitlaatkanaal		

Suomi

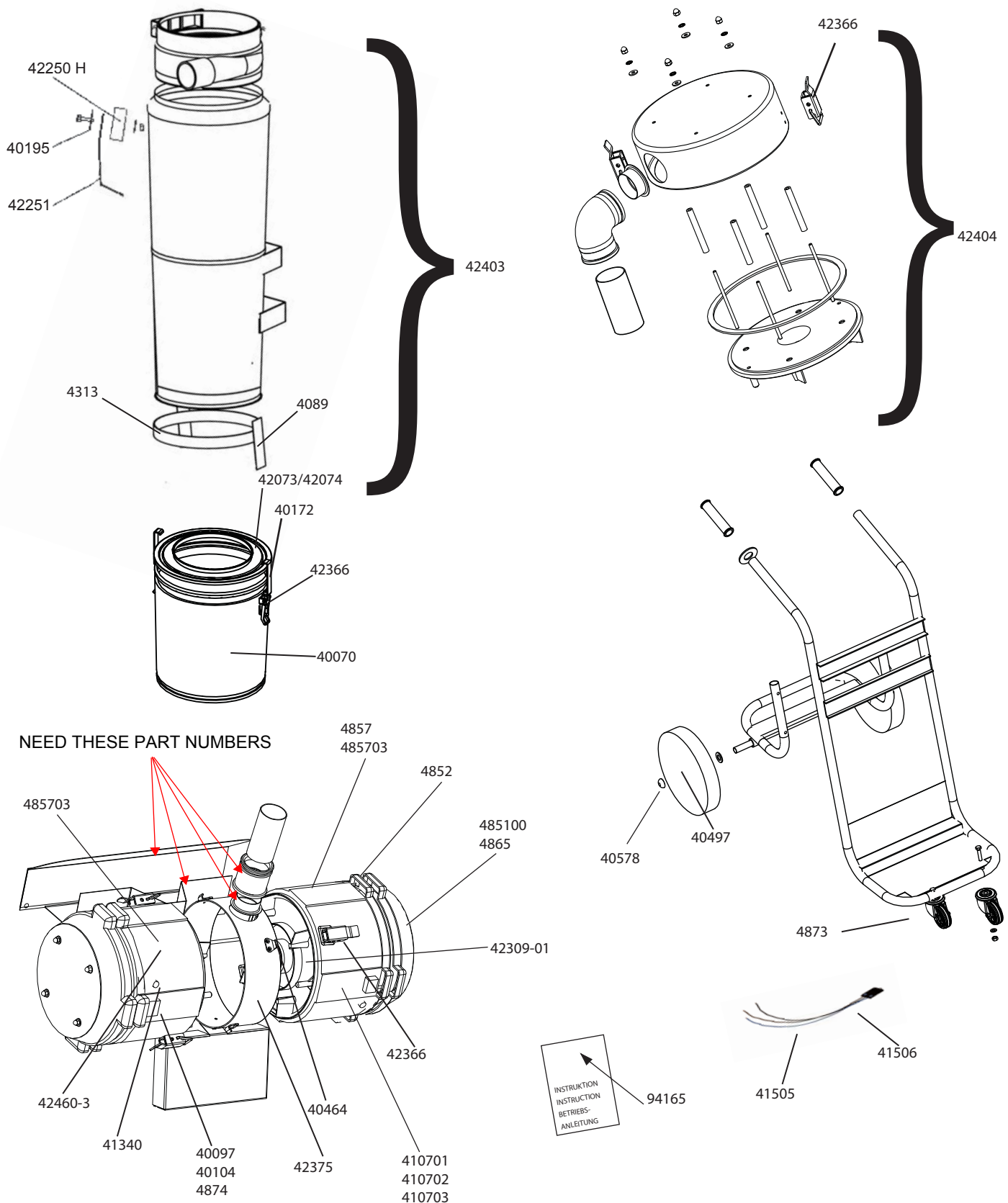
Osanro	Kuvaus	Osanro	Kuvaus	Osanro	Kuvaus
40070	Säiliö, metallinen	42101	Sykloni	485100	Kiinteä kansi
40195	Tiivisterengas	42102	Runko	485101	Reiällinen kansi
40453	Suodattimen puhdistusläppä	42103	Rungon pohja	4854	Kilpi
40461	Kahva	42105	Pyörä	4856	Äänenvaimennusmateriaali 485702
40483	Letkun puristin	4213	Tiiviste	485702	Moottorikotelo
40516	Väläkappale	42149	Kiinnitysletku	4863	Tiiviste moottorille
40524	Ohjauslaippa	42197	Lauhdutin	4865	Äänenvaimennusmateriaali 485100
40620	Kiinnityspultti	42249	O-rengas	4873	Pyörä
40646	Liitin	42250 H	Imuaukon tulppa	4874	Kytkin
42027	Mikrosuodatin	42251	Nauha	4877	Taipumissuoja
42028	Hienosuodatin, polyesteri	42273	Tiiviste	487810	Virtajohto, vakio
42030	Jousi	42285 H	Muovisäkki	9497-B	Alkuperäiset ohjeet DC 2800 H Asbestos
42073	Kiristysrengas	42309	Moottori 1400 W, 230 V		
42074	Kiinteä kansi	42366	Silmukka		
42096	Akseli, pyörille	42370	Pistokekotelo		

Reservdelar
Oderdelen

Spare Parts
Varaosat

Ersatzteile Pieces detachees

DC 3800 H Asbest



**Reservdelar
Oderdelen**
**Spare Parts
Varaosat**
Ersatzteile Pieces detachees
DC 3800 H Asbest

Art nr	Benämning	Art nr	Benämning	Art nr	Benämning	Svenska
40070	Behållare	41340	Filterindikeringslampa med	42460-3	Motoröverdel eco	
40097	Strömbrytare 115 V		röd lins	4313	Spännband	
40104	Skyddskåpa strömbrytare	41505	Mjukstart 120V	485100	Lock utan hål	
	115 V	41506	Mjukstart 230V	4852	Lock med hål	
40172	Packning 15 x 5	42073	Spännring	4857	Motormantel	
40195	Bricka	42074	Lock	485703	Motormantel	
40464	Hake	42250 H	Inloppsplugg	4865	Ljudabsorbent för 485100	
40497	Hjul	42251	Band	4873	Länkhjul	
40578	Starlock	42309-01	Motor eco	4874	Strömbrytare	
4089	Spännbandshållare	42366	Spännlås	94165	Bruksanvisning i original	
410701	Sladdställ	42375	Mellandel		DC 3800 H Asbest	
410702	Sladdställ 115 V UK	42403	Cyklon			
410703	Sladdställ 230 V UK	42404	Lock			

English

Part No	Description	Part No	Description	Part No	Description
40070	Container		red lens	4313	Strap
40097	Switch 115 V	41505	Soft-start 120V	485100	Top cover
40104	Switch cover 115 V	41506	Soft-start 230V	4852	Cover with hole
40172	Gasket 15 x 5	42073	Clamping ring	4857	Motor housing
40195	Washer	42074	Top	485703	Motor housing
40464	Hook	42250 H	Inlet plug	4865	Sound absorbent for
40497	Wheel	42251	Band		485100
40578	Star lock	42309-01	Motor eco	4873	Caster
4089	Strap holder	42366	Toggle fastener	4874	Switch
410701	Cable	42375	Centre link band	94165	Original instructions
410702	Cable 115 V UK	42403	Cyclone		DC 3800 H Asbest
410703	Cable 230 V UK	42404	Top		
41340	Filter indication lamp with	42460-3	Motor package eco		

Deutsch

Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung
40070	Behälter		te mit Linse rot	42460-3	Motoroberteil eco
40097	Schalter 115 V	41505	Softstart Ausgeliefert 120V	4313	Spannband
40104	Schutzhaube schalter 115 V	41506	Softstart Ausgeliefert 230V	485100	Deckel ohne Loch
40172	Dichtung 15 x 5	42073	Spannring	4852	Deckel mit Loch
40195	Scheibe	42074	Deckel	4857	Motormantel
40464	Haken	42250 H	Einlass Pfropf	485703	Motormantel
40497	Rad	42251	Band	4865	Schallisoliermat für 485100
40578	Starlock/Sicherungs-	42309-01	Motor eco	4873	Lenkrolle
	scheibe	42366	Schloss	4874	Schalter
4089	Spannbandhalter	42375	Verbindungsmodul	94165	Originalbetriebsanleitung
410701	Kabel	42403	Zyklon		DC 3800 H Asbest
410702	Kabel 115 V UK	42404	Deckel		
410703	Kabel 230 V UK				
41340	Filterüberwachungsleuch				

**Reservdelar
Oderdelen**

**Spare Parts
Varaosat**

Ersatzteile Pieces detachees

DC 3800 H Asbest

Français

Art N°	Description	Art N°	Description	Art N°	Description
40070	Conteneur	41340	Lamp d'indication du filtre/Lentille rouge	4313	Courroie sac
40097	Interrupteur M/A 115 V	42073	Bague de support	485100	Couvercle sans trou
40104	Capot de protection bout 115 V	42074	Couvercle	4852	Couvercle trou
40172	Garniture d'étanchéité 15 x 5	42250 H	Cheville d'entree	4857	Cage de moteur
40195	Plaque	42251	Lien	485703	Cage de moteur
40464	Attache	42309-01	Moteur eco	4865	Material silencieux p 485100
40497	Roue	42366	Attache basculante	4873	Roue avant
40578	Rondelle de bloquage	42375	Band centrale de liaison	4874	Interrupteur M/A
4089	Porte-sangle	42403	Cyclone	94165	Notice originale DC 3800 H Asbest
410701	Câble	42404	Tete		
410702	Câble 115 V UK	42460-3	Kit moteurs eco		
410703	Câble 230 V UK				

Nederlands

Art.Nr.	Beschrijving	Art.Nr.	Beschrijving	Art.Nr.	Beschrijving
40070	Container, metaal		rode lens	4313	Riem
40097	Schakelaar 115 V	41505	Soft-start 120V	485100	Bovenklep
40104	Afdekplaatje 115 V	41506	Soft-start 230V	4852	Dek af met gat
40172	Pakking 15 x 5	42073	Klemring	4857	Motorhuis
40195	Ring	42074	Top	485703	Motorhuis
40464	Haak	42250 H	Plug Inlet	4865	Geluidsabsorberende voor 485100
40497	Wiel	42251	Band	4873	Caster
40578	Star lock	42309-01	Motor eco	4874	Schakelaar
4089	Strap houder	42366	Toggle sluiting	94165	Oorspronkelijke gebruiksaanwijzing DC 380 H Asbest
410701	Kabel	42375	Centrum link band		
410702	Kabel 115 V UK	42403	Cycloon		
410703	Kabel 230 V UK	42404	Top		
41340	Filter indicatie lamp met	42460-3	Motor pakket eco		

Suomi

Osanro	Kuvaus	Osanro	Kuvaus	Osanro	Kuvaus
40070	Säiliö	41340	Suodattimen merkkivalo punaisella linsillä	42404	Kansi
40097	Kytin 115 V	41505	Pehmeäkäynnistyspiiri 120 V	42460-3	Moottoriosa eco
40104	Kytikimen suojuus 115 V	41506	Pehmeäkäynnistyspiiri 230V	4313	Hihna
40172	Tiiviste 15 x 5	42073	Kiristysrengas	485100	Yläkansi
40195	Tiivisterengas	42074	Kansi	4852	Reiällinen kansi
40464	Koukku	42250 H	Imuaukon tulppa	4857	Moottorikotelo
40497	Pyörä	42251	Nauha	485703	Moottorikotelo
40578	Tähtilukko	42309-01	Moottori eco	4865	Äänenvaimennusmateriaali 485100
4089	Hihnapidike	42366	Kiinnityssalpa	4873	Pyörä
410701	Sähköjohto	42375	Väliosa	4874	Kytin
410702	Sähköjohto 115 V UK	42403	Sykloni	94165	Alkuperäiset ohjeet DC 3800 H Asbest
410703	Sähköjohto 230 V UK				

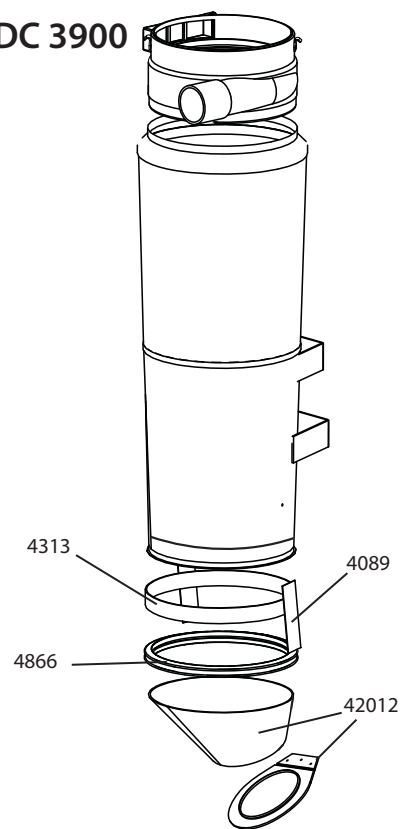
Reservdelar
Onderdelen

Spare Parts
Lista de recambios

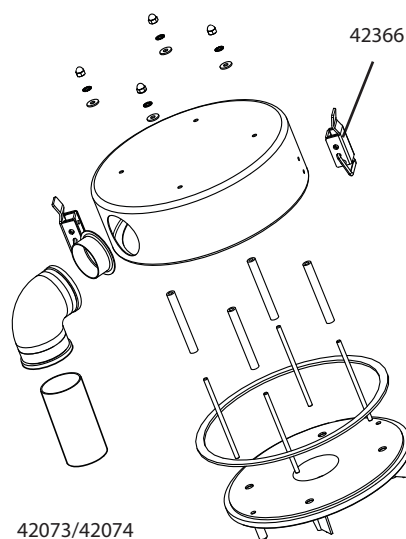
Ersatzteile

Pieces detachees
Varasoat

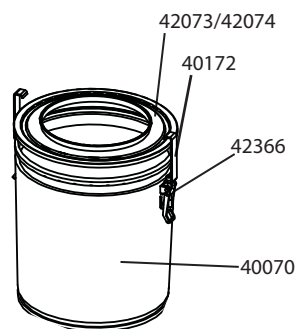
DC 3900



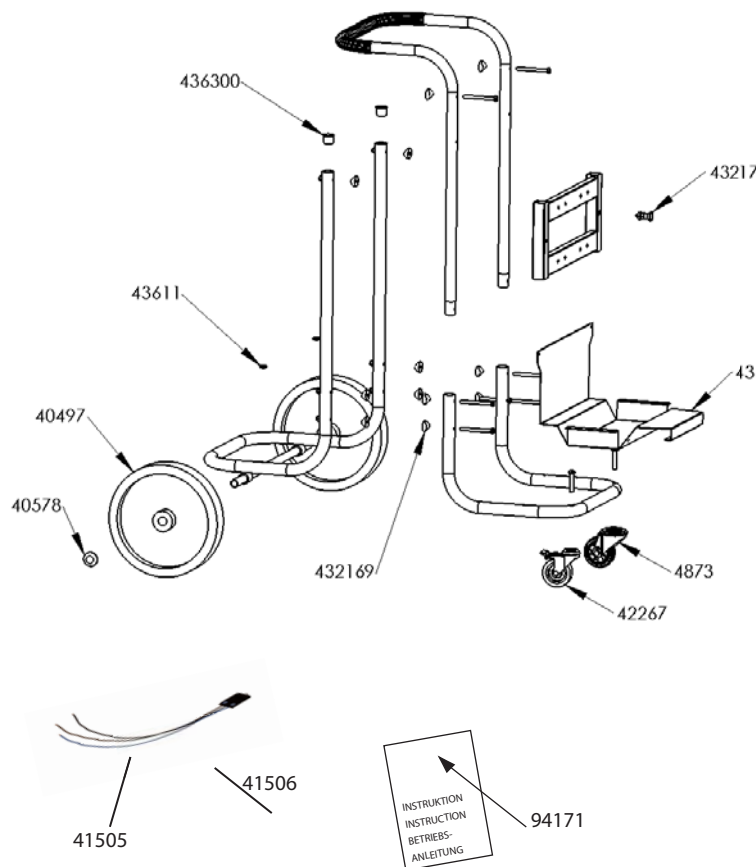
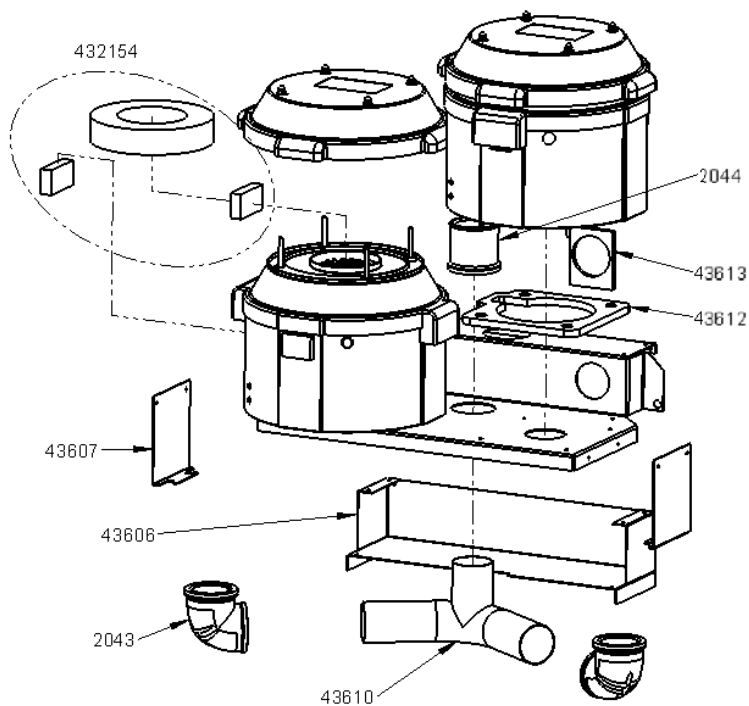
42403



42404



43608



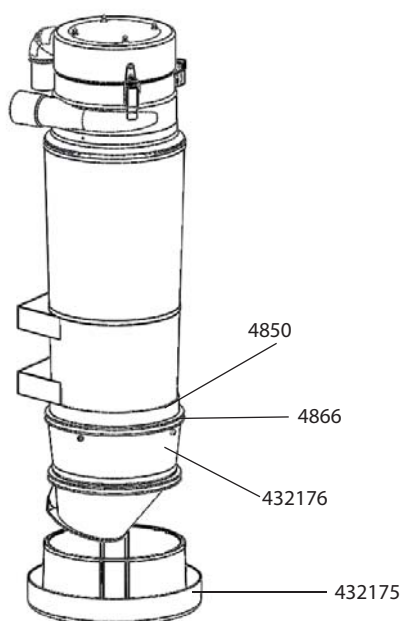
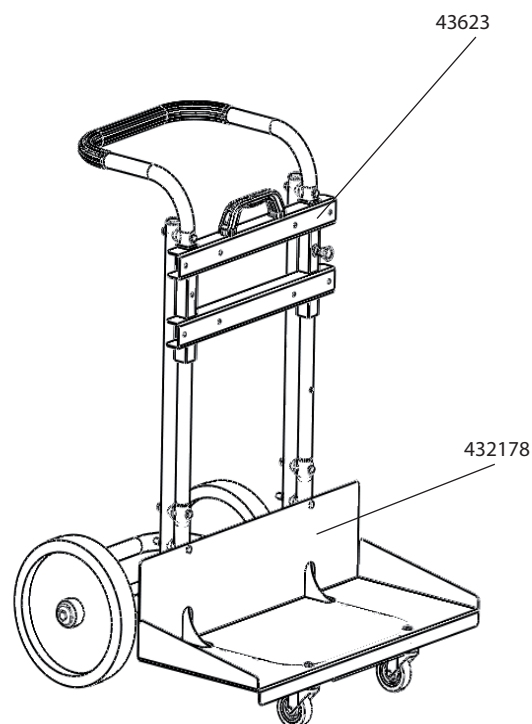
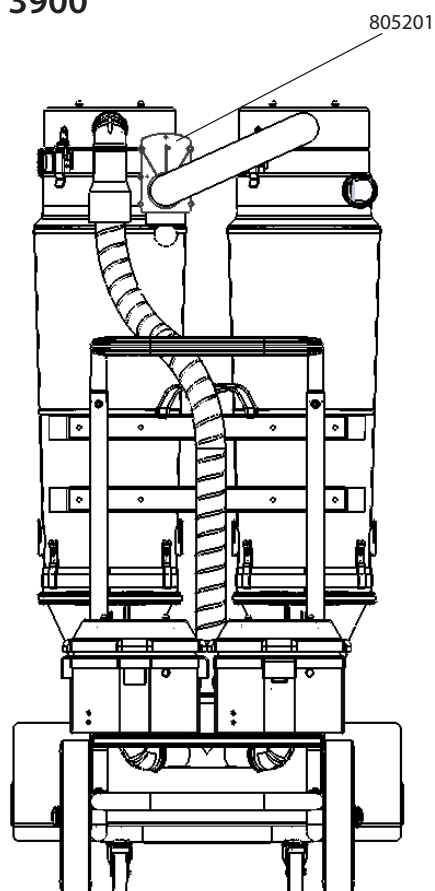
Reservdelar
Onderdelen

Spare Parts
Lista de recambios

Ersatzteile

Pieces detachees
Varasoa

DC 3900



Reservdelar Onderdelen

Spare Parts Lista de recambios

Ersatzteile

Pieces detachees Varasoat

DC 3900

Art nr	Benämning
2043	Böj 90°, D=50, gummi
2044	Hylsa till svivel 2132
40070	Behållare
40172	Packning 15 x 5
40497	Hjul
40578	Starlock
4089	Spännbandshållare
41505	Mjukstart 120V
41506	Mjukstart 230V
42012	Kona med klaff
42073	Spännring
42074	Lock
42267	Länkhjul H=100 låsbart

Part No	Description
2043	Rubber bend 90°, D=50
2044	Housing to sleeve 2132
40070	Container
40172	Gasket 15 x 5
40497	Wheel
40578	Star lock
4089	Strap holder
41505	Soft-start 120V
41506	Soft-start 230V
42012	Cone with flap
42073	Clamping ring
42074	Top
42267	Caster H=100 locking

Art Nr	Bezeichnung
2043	Bogen 90°, D=50, Gummi
2044	Gehäuse z drehb. anschlst. 2132
40070	Behälter
40172	Dichtung 15 x 5
40497	Rad
40578	Starlock/Sicherungs-scheibe
4089	Spannbandhalter
41505	Softstart Ausgeliefert 120V
41506	Softstart Ausgeliefert 230V
42012	Konus mit Austragungs-klappe
42073	Spannring
42074	Deckel

Art N°	Description
2043	Coude 90°, D=50, le caoutchouc
2044	Douille raccord pivot 2132
40070	Conteneur
40172	Garniture d'étanchéité 15 x 5
40497	Roue
40578	Rondelle de bloquage
4089	Porte-sangle
41505	Démarrage en douceur 120V
41506	Démarrage en douceur 230V
42012	Cône plastique/Clapet de dechargement
42073	Bague de support

Art nr	Benämning
42366	Spännlås
42403	Cyklon
42404	Lock
4313	Spännband
432154	Luftfilter IP44
432169	Kupad bricka 29x8,3
432170	Låsbult M12
432175	Hållare
432176	Stödkona
432178	Säckhylla Twin
43604	Säckhylla
43606	Täckplåt
43607	Stöd

Part No	Description
	device
42366	Toggle fastener
42403	Cyclone
42404	Top
4313	Strap
432154	Air Filter IP44
432169	Cut spacer 29x8.3
432170	Bolt M12
432175	Holder
432176	Support cone
432178	Sack shelf Twin
43604	Bag Shelf
43606	Cover Plate
43607	Prop

Art Nr	Bezeichnung
42267	Lenkrolle H=100 verschliessbar
42366	Schloss
42403	Zyklon
42404	Deckel
4313	Spannband
432154	Luftfilter IP44
432169	Kürzen Abstandhalter 29x8,3
432170	Bolt M12
432175	Halter
432176	Trägerkonus
432178	Sack Regal Twin
43604	Sack Regal
43606	Abdeckplatte

Art N°	Description
42074	Couvercle
42267	Roue avant H=100 verrouillage dispositif
42366	Attache basculante
42403	Cyclone
42404	Tete
4313	Courroie sac
432154	Filtre à air IP44
432169	Rondelle bombée 29x8,3
432170	Boulonner M12
432175	Titulaire
432176	Cône de support
432178	Étagère sac Twin
43604	Étagère sac
43606	Plaque de fermeture

Art nr	Benämning
43608	Motorpaket
43610	Insugningsrör
43611	Distansbricka
43612	Packning motorplatta
43613	Packning utblås
43623	Cyklonhållare Twin
436300	Fot plast
4850	Tättningslist
4866	Gummimanschett
4873	Länkhjul
805201	Skjutspjäll, 50 man
94171	Bruksanvisning i original DC 3900

Part No	Description
43608	Motor package
43610	Inlet pipe
43611	Spacer
43612	Gasket motor plate
43613	Rubber Gasket outlet
43623	Holder cyclone Twin
436300	Foot plastic
4850	Gasket
4866	Rubber connector
4873	Caster
805201	Shutter, 50 man
94171	Original instructions DC 3900

Art Nr	Bezeichnung
43607	Unterstützen
43608	Motor Paket
43610	Sauge Rohre
43611	Abstandhalter
43612	Dichtung Motorplatte
43613	Gummidichtung
43623	Halter Zyklon Twin
436300	Plastikfuss
4850	Dichtung
4866	Gummimanschette
4873	Lenkrolle
805201	Schriebeventil, 50 man
94171	Originalbetriebsanleitung DC 3900

Art N°	Description
43607	Soutenir
43608	Paquet de moteur
43610	Tubulures d'admission
43611	Entretoise
43612	Joint de la plaque du moteur
43613	Garniture d'et ancheite
43623	Titulaire cyclone Twin
436300	Pied plastique
4850	Garniture d'etancheite
4866	Joint de montage
4873	Roue avant
805201	Registre a coulisse man 50
94171	Notice originale DC 3900

Svenska

English

Deutsch

Français

**Reservdelar
Onderdelen**

**Spare Parts
Lista de recambios**

**Ersatzteile
Pieces detachees
Varasoat**

DC 3900

Art nr	Betegnelse
2043	Bøye90°, D=50, gummi
2044	Kontakten til 2132
40070	Beholder
40172	Pakning 15 x 5
40497	Hjul
40578	Starlock/sikringsskive
4089	Spennbåndsholder
41505	Myk start 120V
41506	Myk start 230V
42012	Kon med klaff
42073	Spennring
42074	Lokk
42267	Lenkhjul H=100 låsbare

Art nr	Betegnelse
42366	Spennlås
42403	Syklon
42404	Lokk
4313	Spennbånd
432154	Luftfiltre IP44
432169	Cupped skive 29x8,3
432170	Bolt M12
432175	Holder
432176	Støtte kon
432178	Sekk hylle Twin
43604	Sekk hylle
43606	Dekkplate
43607	Støtte

Art nr	Betegnelse
43608	Motor pakke
43610	Inntak rør
43611	Distansbricka
43612	Pakning motorplaten
43613	Pakning utløp
43623	Syklon holder Twin
436300	Fot plast
4850	Tetting liste
4866	Gummimansjett
4873	Lenkhjul
805201	Skjutspjäll, 50 man
94171	Originalbruksanvisning DC 3900

Norsk

Ref.:	Descripción
2043	Doblar 90°, D=50,caucho
2044	Socket para 2132
40070	Contenedor
40172	Cesta 15 x 5
40497	Rueda
40578	Seguro estrella
4089	Sujeción
41505	Arrancador suave 120V
41506	Arrancador suave 230V
42012	Cono con Válvula
42073	Abrazadera
42074	Parte superior
42267	Caster H=100

Ref.:	Descripción
42366	con cerradura
42403	Eganche rápido
42404	Ciclón
4313	Correa
432154	Filtro de aire IP44
432169	Arandela cóncava 29x8,3
432170	Perno M12
432175	Titular
432176	Apoyo cono
432178	Estante saco Twin
43604	Saco estante
43606	Placa de cubierta
43607	Apoyar

Ref.:	Descripción
43608	Motor paquete
43610	Entrada Tubería
43611	Spacer
43612	Junta de la placa del motor
43613	Junta salida
43623	Ciclón titular Twin
436300	Plástico pie
4850	Tira de tiempo
4866	Conector goma
4873	Caster
805201	Puerta deslizante, 50 manualmente
94171	Manual original DC 3900

Español

art.no	Nimike
2043	Käyrä 90°, D=50, kumi
2044	Jatke 50 kumi seinäventtiili
40070	Säiliö, metalli
40172	Tiiviste 15 x 5
40497	Takapyörät
40578	Akseli korkki
4089	Nauhapidike
41505	Pehmeä käynnistys 120V
41506	Pehmeä käynnistys 230V
42012	Kona Läpällinen
42073	Kiristysrengas
42074	Kansi
42267	Takapyörät H=100 lukittava

art.no	Nimike
42366	Kiristyslukko
42403	Syklooni
42404	Kansi
4313	Kiristysnauha
432154	Ilmansuodatin IP44
432169	Tyynenmeren aluslevy 29x8,3
432170	Teljellä M12
432175	Haltija
432176	Tukikartio
432178	Säkki hylly Twin
43604	Työkalukori
43606	Peitelevy
43607	Tukea

art.no	Nimike
43608	Moottorin Paketti
43610	Imusarja
43611	Spacer
43612	Pakkaus moottorilevy
43613	Tiiviste pakoputken
43623	Sykloni haltija Twin
436300	Jalka muovi
4850	Tiiviste
4866	Kumimansetti
4873	Takapyörät
805201	Liukusulkimen, 50 manu aalisesti
94171	Alkuperäiset Ohjeet DC 3900

Suomi

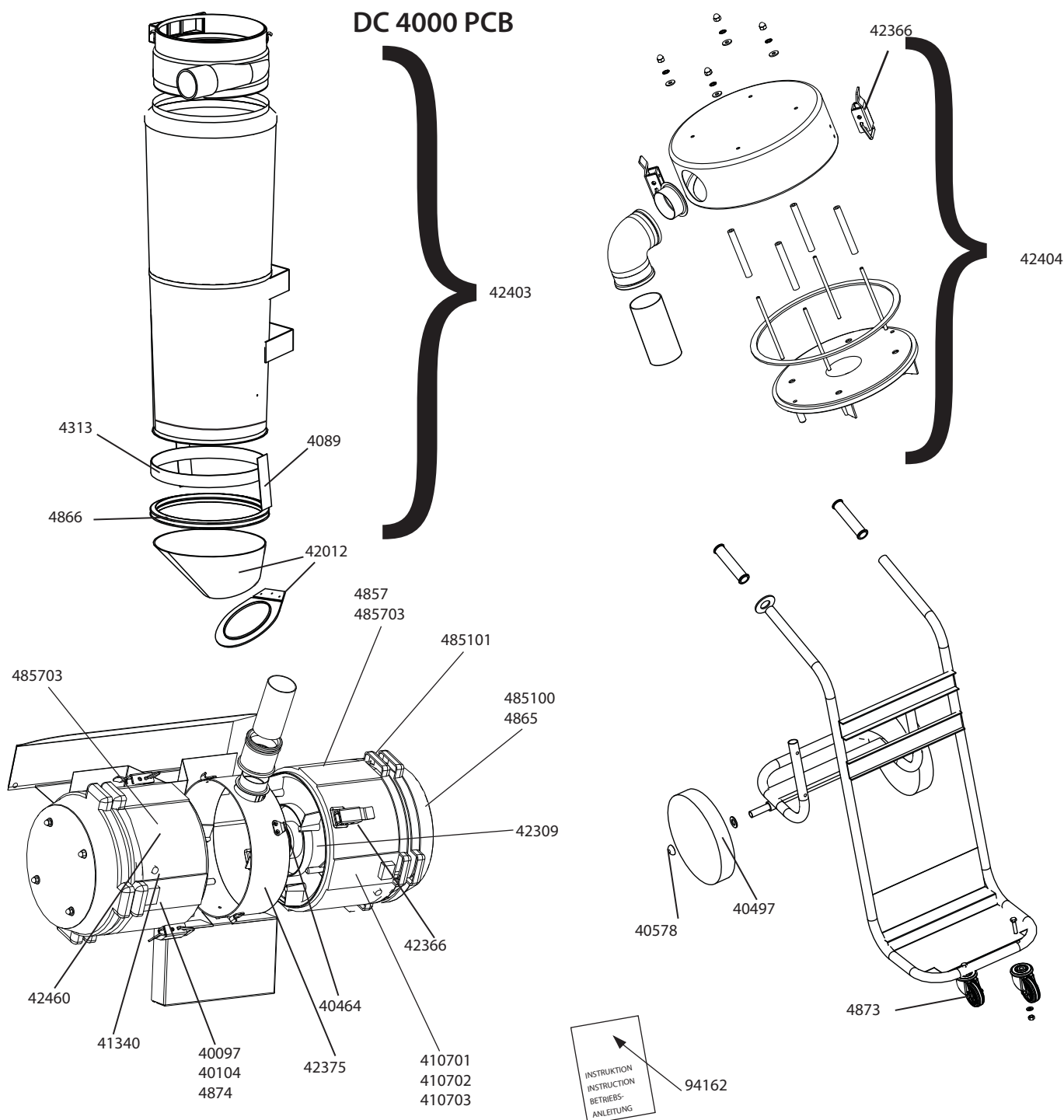
**Reservdelar
Onderdelen**

**Spare Parts
Reservedeler**

Ersatzteile

Pieces detachees

DC 4000 PCB



Art nr	Benämning
40097	Strömbrytare 115 V
40104	Skyddskåpa strömbrytare 115 V
40464	Hake
40497	Hjul
40578	Starlock
4089	Spännbandshållare
410701	Sladdställ
410702	Sladdställ 115 V UK
410703	Sladdställ 230 V UK

Art nr	Benämning
41340	Filterindikeringslampa med röd lins
42012	Kona med klaff
42309	Motor
42375	Mellandel
42403	Cyklon
42404	Lock
42460	Motoröverdel
4313	Spännband
485100	Lock utan hål
485101	Lock med hål

Art nr	Benämning
4857	Motormantel
485703	Motormantel
4865	Ljudabsorbent för 485100
4866	Gummimanschett
4873	Länkhjul
4874	Strömbrytare
94162	Bruksanvisning i original DC 4000 PCB

Svenska

**Reservdelar
Onderdelen**
**Spare Parts
Reservedeler**
Ersatzteile
Pieces detachees
DC 4000 PCB
English
Part No Description

40097	Switch 115 V
40104	Switch cover 115 V
40464	Hook
40497	Wheel
40578	Star lock
4089	Strap holder
410701	Cable
410702	Cable 115 V UK
410703	Cable 230 V UK
41340	Filter indication lamp with red lens

Part No Description

42012	Cone with flap
42309	Motor
42375	Centre link band
42403	Cyclone
42404	Top
42460	Motor package
4313	Strap
485100	Top cover
485101	Cover with hole

Part No Description

4857	Motor housing
485703	Motor housing
4865	Sound absorbent for 485100
4866	Rubber connector
4873	Caster
4874	Switch
94162	Original instructions DC 4000 PCB

Deutsch
Art Nr Bezeichnung

40097	Schalter 115 V
40104	Schutzhaube schalter 115 V
40464	Haken
40497	Rad
40578	Starlock/Sicherungs- scheibe
4089	Spannbandhalter
410701	Kabel
410702	Kabel 115 V UK
410703	Kabel 230 V UK

Art Nr Bezeichnung

41340	Filterüberwachungsleuch- te mit Linse rot
42012	Konus mit Austragungs- klappe
42309	Motor
42375	Verbindungsmodul
42403	Zyklon
42404	Deckel
42460	Motoroberteil
4313	Spannband

Art Nr Bezeichnung

485100	Deckel ohne Loch
485101	Deckel mit Loch
4857	Motormantel
485703	Motormantel
4865	Schallisoliermat für 485100
4866	Gummimanschette
4873	Lenkrolle
4874	Schalter
94162	Originalbetriebsanleitung DC 4000 PCB

Français
Art N° Description

40097	Interrupteur M/A 115 V
40104	Capot de protection bout 115 V
40464	Attache
40497	Roue
40578	Rondelle de bloquage
4089	Porte-sangle
410701	Câble
410702	Câble 115 V UK
410703	Câble 230 V UK

Art N° Description

41340	Lamp d'indication du filtre/ Lentille rouge
42012	Cone plastique/ Clapet de dechargement
42309	Moteur
42375	Band centrale de liaison
42403	Cyclone
42404	Tete
42460	Kit moteurs
4313	Courroie sac

Art N° Description

485100	Couvercle sans trou
485101	Couvercle trou
4857	Cage de moteur
485703	Cage de moteur
4865	Material silencieux p 485100
4866	Joint de montage
4873	Roue avant
4874	Interrupteur M/A
94162	Notice originale DC 4000 PCB

Norsk
Art nr Betegnelse

40097	Strømbryter 115 V
40104	Skyddskåpa strømbryter 115 V
40464	Hake
40497	Hjul
40578	Starlock/sikringsskive
4089	Spennbåndsholder
410701	Sladdstall
410702	Sladdstall 115 V UK
410703	Sladdstall 230 V UK

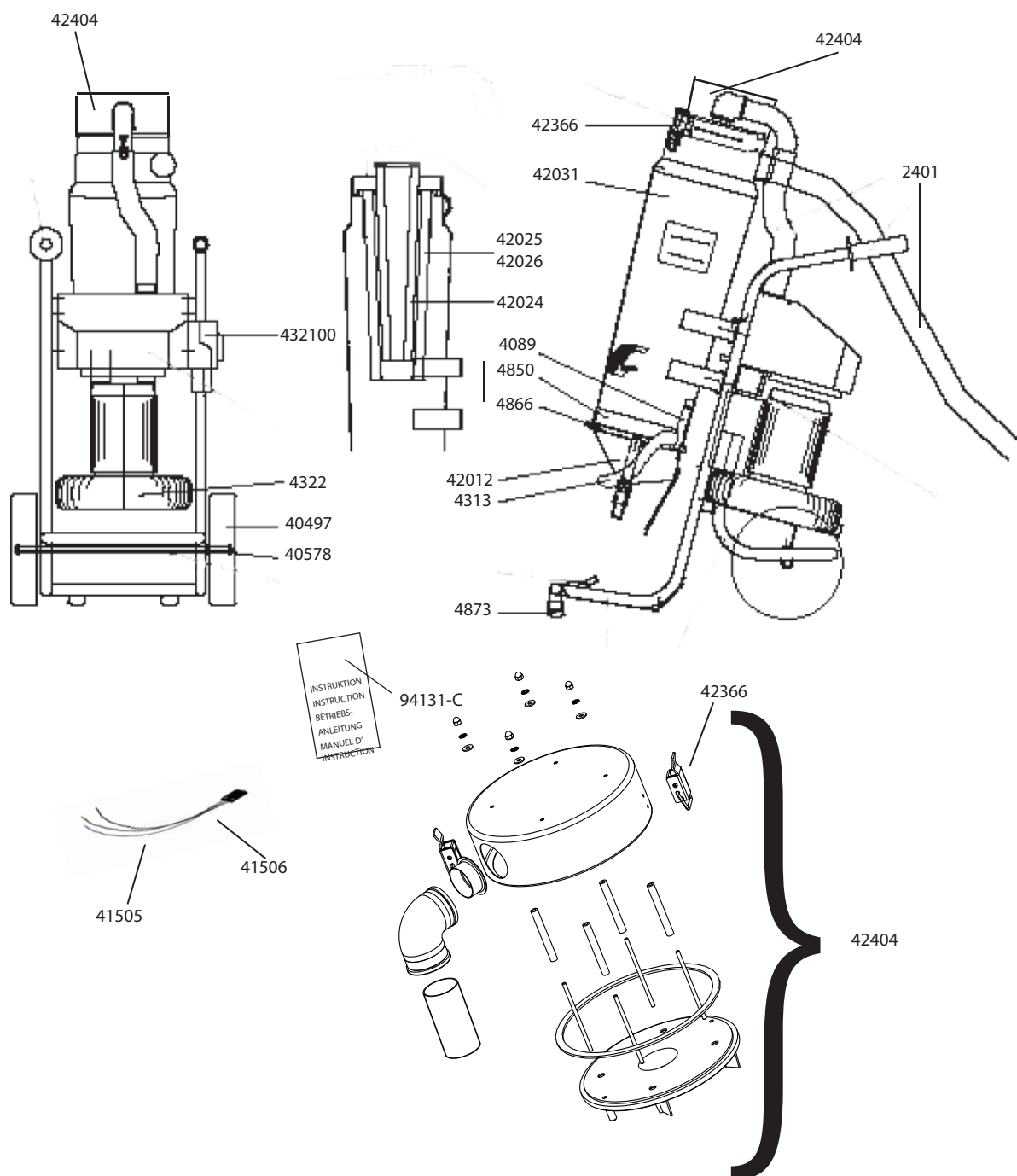
Art nr Betegnelse

41340	Filterindikeringslampe/ Linse, rød
42012	Kon med klaff
42309	Motor
42375	Mellomdel
42403	Syklon
42404	Lokk
42460	Motoroverdel
4313	Spennbånd

Art nr Betegnelse

485100	Lock utan hål
485101	Lock med hål
4857	Motormantel
485703	Motormantel
4865	Ljudabsorbent för 485100
4866	Gummimansjett
4873	Lenkhjul
4874	Strømbryter
94162	Originalbruksanvisning DC 4000 PCB

DC 3800c Turbo



Svenska

Art nr Benämning

2401	Slang
40497	Hjul
40578	Axelhatt
4089	Spännbandshållare
41505	Mjukstart 120V
41506	Mjukstart 230V
42012	Kona med utmatningsklaff

Art nr Benämning

42024	Mikrofilter
42025	Finfilter, polyester
42026	Finfilter, cellulosa
42031	Cyklon
42366	Spännlås
42404	Lock
4313	Spännband

Art nr Benämning

432100	Startapparat
4322	Turbopump
4850	Tätninglist
4866	Gummimanschett
4873	Länkhjul
94131-C	Bruksanvisning i original DC 3800c Turbo

**Reservdelar
Onderdelen****Spare Parts****Ersatzteile****Piece detachees****DC 3800c Turbo****English****Part No Description**

2401	Hose
40497	Wheel
40578	Cover
4089	Strap holder
41505	Soft-start 120V
41506	Soft-start 230V

Part No Description

42012	Cone with flap
42024	HEPA filter
42025	Fine filter, polyester
42026	Fine filter, cellulose
42031	Cyclone
42366	Toggle fastener

Part No Description

42404	Top
4313	Strap
432100	Motor overload protection
4322	Turbopump
4850	Gasket
4866	Rubber connector
4873	Caster
94131-C	Original instructions DC 3800c Turbo

Deutsch**Art Nr Bezeichnung**

2401	Schlauch
40497	Rad
40578	Achsenhaube
4089	Spannbandhalterung
41505	Softstart Ausgeliefert 120V
41506	Softstart Ausgeliefert 230V
42012	Konus mit Austragungs-

Art Nr Bezeichnung

	klappe
42024	Mikrofilter
42025	Feinfilter, Polyester
42026	Feinfilter, Zellulose
42031	Zyklon
42366	Spannschloss

Art Nr Bezeichnung

42404	Deckel
4313	Spannband
432100	Motorschutz
4322	Turbopumpe
4850	Dichtung
4866	Gummimanschette
4873	Lenkrolle
94131-C	Originalbetriebsanleitung DC 3800c Turbo

Français**Art N° Description**

2401	Tuyau flexible
40497	Roue
40578	Rondelle axe roue
4089	Attache courroie
41505	Soft-start 120V
41506	Soft-start 230V
42012	Cone plastique/clapet de

Art N° Description

	dechargement
42024	Microfiltre/HEPA
42025	Filtre fin, polyester
42026	Filtre fin, cellulose
42031	Cyclone
42366	Attache basculante
42404	Tete

Art N° Description

4313	Courroie
432100	Disjoncteur protect
4322	Turbopompe
4850	Joint
4866	Joint bas cyclone
4873	Roulette Pivotante
94131-C	Notice originale DC 3800c Turbo

Nederlands**Art.Nr. Beschrijving**

2401	Slang standaard
40497	Wielen
40578	Wielkap
4089	Aantrekliint houder
41505	Soft-start 120V
41506	Soft-start 230V

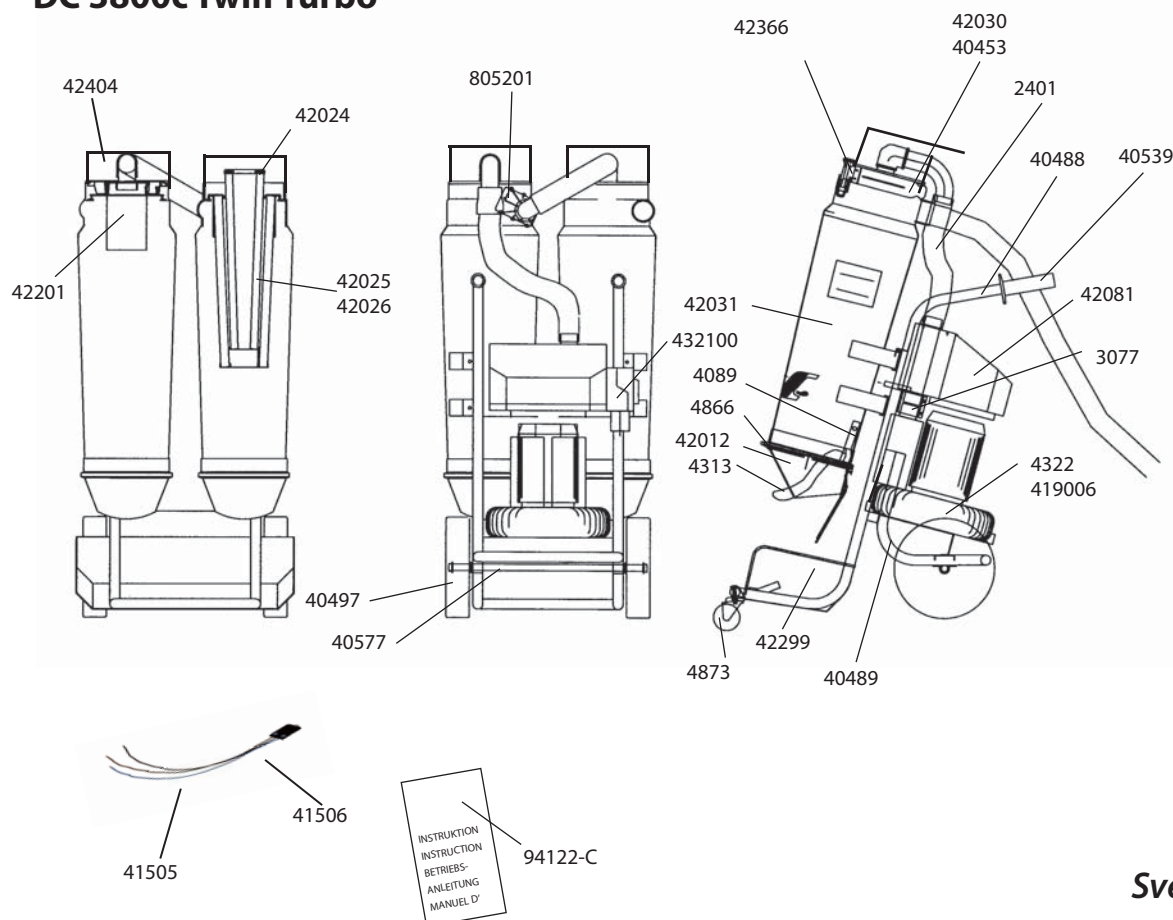
Art.Nr. Beschrijving

42012	Cone with flap
42024	HEPA filter
42025	Fijn filter, polyester
42026	Fijn filter cellulose
42031	Cycloon
42366	Toggle fastener
42404	Top

Art.Nr. Beschrijving

4313	Aantrekliint
432100	Motorbeveiliging
4322	Turbopomp
4850	Sluitband
4866	Rubberen sluitrand
4873	Voetje
94131-C	Oorspronkelijke gebruiksaan- wijzing DC 3800c Turbo

DC 3800c Twin Turbo



Svenska

Art nr	Benämning
2401	Sugslang std Ø=50
3077	Skarv 50
40453	Filterrensklaff
40488	Chassi (cyklon)
40489	Chassi (hjul)
40497	Hjul
40539	Plasthandtag
40577	Axel
4089	Spännbandshållare
41505	Mjukstart 120V

Art nr	Benämning
41506	Mjukstart 230V
42012	Kona med utmatningsklaff
42024	Mikrofilter
42025	Finfilter, polyester
42026	Finfilter, cellulosa
42030	Fjäder
42031	Cyklon
42081	Ljudabsorgentsats
42201	Centralrör
42299	Plastsäckshållare

Art nr	Benämning
42366	Spännlås
42404	Lock
4313	Spännband
432100	Startapparat
4322	Turbopump 2,0 kW 220/380 V 50 Hz
4866	Gummimanschett
4873	Länkhjul
805201	Skjutspjäll
94122-C	Bruksanvisning i original DC 3800c Twin Turbo

English

Part No	Description
2401	Hose std Ø=50 per mtr
3077	Joint 50
40453	Filter cleaning flap
40488	Chassis
40489	Chassis (wheel)
40497	Wheel
40539	Handle
40577	Axle
4089	Strap holder
41505	Soft-start 120V
41506	Soft-start 230V

Part No	Description
419006	Turbopump, 4 HP, 230/460 V 60 Hz, UL, CSA
42012	Cone with unloading flap
42024	HEPA filter
42025	Fine filter, polyester
42026	Fine filter, cellulose
42030	Spring
42031	Cyclone
42081	Sound absorbing set
42201	Central pipe
42299	Plastic sack holder

Part No	Description
42366	Fastener
42404	Lid
4313	Strap
432100	Motor overload
4322	Turbopump 2,0 kW 220/380 V 50 Hz
4866	Rubber connector
4873	Wheel
805201	Shutter
94122-C	Original instructions DC 3800c Twin Turbo

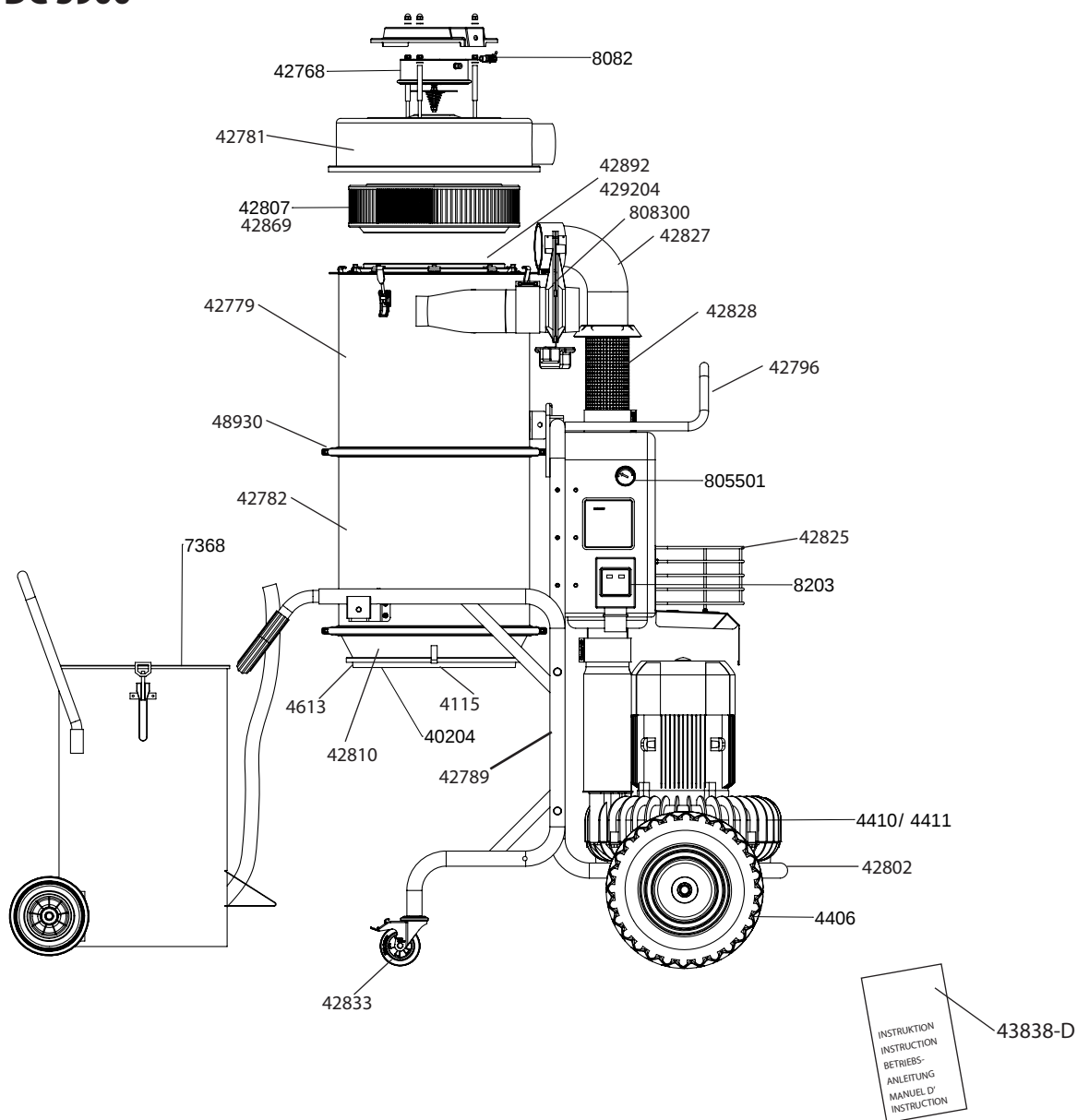
Reservdelar
Reservedeler

Spare Parts
Запасные части

Ersatzteile
Varaosat

Pieces detachees

DC 5900



Svenska

Art nr	Benämning	Art nr	Benämning	Art nr	Benämning
40204	Bottenkona	42810	Bottenkona, påse	4406	Hjul
4115	Klaff bottenkona	42825	Korg	4410/4411	Turbopump
42768	Rensningssystem	42827	Böj, 90°	4613	Spännband 1,5 m
42779	Inloppsmodul	42828	Utlopp	48930	Packning cyklon
42781	Lock, lackat	42833	Hjul med broms	7368	Behållare
42782	Modulring	42869	Mikrofilter 5 kW	8082	Ventil
42789	Chassi	4292	Finfilter 9,2 kW	805501	Undertrycksmätare
42796	Chassi handtag	429204	Finfilter 5 kW	808300	Skjutspjäll
42802	Chassi motordel	43838-D	Bruksanvisning i original DC 5900	8203	Motorskydd
42807	Mikrofilter 9,2 kW				

**Reservdelar
Reservedeler**

**Spare Parts
Запасные части**

**Ersatzteile
Varaosat**

Piece detachees

DC 5900

English

Part no	Description	Part no	Description	Part no	Description
40204	Bottom cone	42810	Bottom cone, bag	4406	Wheels
4115	Plastic flapp bottom cone	42825	Basket	4410/4411	Turbopump
42768	Cleaning system	42827	Bend, 90°	4613	Strap 1.5 m
42779	Inlet module	42828	Outlet	48930	Gasket 15*8 Self-Adhesive
42781	Top, painted	42833	Wheel D=75	7368	Container
42782	Module ring	42869	HEPA filter 5 kW	8082	Ventil
42789	Chassis	4292	Finfilter 9,2 kW	805501	Pressure drop meter
42796	Chassis handle	429204	Finfilter 5 kW	808300	Shutter 110 Man
42802	Chassis motor part	43838-D	Original instructions	8203	Motor protector
42807	HEPA filter 9.2 kW		DC 5900		

Deutsch

Art. Nr.	Benennung	Art. Nr.	Benennung	Art. Nr.	Benennung
40204	Bodenkonus	42807	Mikrofilter 9,2 kW		DC 5900
4115	Plastic Klappe Bodenkonus	42810	Bodenkonus, sack	4406	Räder
42768	Reinigungssystem	42825	Korb	4410/4411	Turbopumpe
42779	Einlassmodul	42827	Bogen 90°	4613	Spannband 1,5 m
42781	Sperrren, lackiert	42828	Auslass	48930	Dichtung 15*8
42782	Modul Ring	42833	Rad D=75	7368	Behälter
42789	Chassis	42869	Mikrofilter 5 kW	8082	Valve
42796	Chassis Griff	4292	Finfilter 9,2 kW	805501	Unterdruckmanometer
42802	Chassis Teil des Motor	429204	Finfilter 5 kW	808300	Schiebeventil 110 Man
		43838-D	Originalbetriebsanleitung	8203	Motorschutz

Français

Part n°	Description	Part n°	Description	Part n°	Description
40204	Cone de fond	42807	Microfiltre 9,2 kW		DC 5900
4115	Clapet plastique cone de fond	42810	Cone de fond, sac	4406	Roues
42768	Système de nettoyage	42825	Panier	4410/4411	Turbopompe
42779	Entrée module	42827	Plier, 90°	4613	Sangle 1,5 m
42781	Verrouiller, peint	42828	Sortie	48930	Joint cyclone
42782	Module appeler	42833	Roulette D=75	7368	Conteneurs
42789	Châssis pièce de moteur	42869	Microfiltre 5 kW	8082	Ventil
42796	Chassis traiter	4292	Finfilter 9,2 kW	805501	Indicateur de pression neg
42802	Chassis motordel	429204	Finfilter 5 kW	808300	Registre a coulisse 110 Man
		43838-D	Notice originale	8203	La protection des moteurs

Norsk

Art. nr	Betegnelse	Art. nr	Betegnelse	Art. nr	Betegnelse
40204	Bottenkona	42810	Bottenkona, plastpose	4406	Hjul
4115	Klaft bottenkona	42825	Basket	4410/4411	Turbopump
42768	Rengjøringssystem	42827	Bøye 90°	4613	Stropp 1,5 m
42779	Innløpmodul	42828	Utløp	48930	Pakking syklon
42781	Lås, malt	42833	Hjul med brems	7368	Beholdere
42782	Modulring	42869	Mikrofilter 5 kW	8082	Valve
42789	Chassis	4292	Finfilter 9,2 kW	805501	Negative manometer
42796	Chassis håndtak	429204	Finfilter 5 kW	808300	Skyvspjeld
42802	Chassis motordel	43838-D	Original bruksanvisning	8203	Motorskydd
42807	Mikrofilter 9,2 kW		DC 5900		

РУССКИЙ

Артикул	Описание	Артикул	Описание	Артикул	Описание
40204	Нижний конус	42807	НЕРА фильтр 9,2 кВт		DC 5900
4115	Пашина Нижний конус	42810	Залива Кона, пластик	4406	Колеса
42768	Система очистки	42825	Корзина	4410/4411	Турбопомпа
42779	Входной модуль	42827	Изгиб 90°	4613	Ремень 1,5 м
42781	Блокировка, окрашенные	42828	Истечение	48930	Упаковка циклон
42782	Модуляция	42833	Колесо с тормозом	7368	Контейнер
42789	Шасси	42869	НЕРА фильтр 5 кВт	8082	Вентиль
42796	Шасси ручкой	4292	Фильтр т. очистки 9,2 кВт	805501	Манометр
42802	Части двигателя шасси	429204	Фильтр т. очистки 5 кВт	808300	затвор
		43838-D	Инструкции пользователя	8203	Защита двигателя

Reservdelar
Reservedeler

Spare Parts
Запасные части

Ersatzteile
Varaosat

Piece detachées

DC 5900

Osanro Kuvaus

0204 Pohjakartio
4115 Pohjaläppä
42768 Puhdistusjärjestelmä
42779 Imumoduuli
42781 Kansi, maalottu
42782 Moduulirengas
42789 Runko
42796 Rungon kahva
42802 Rungon moottoriosä
42807 HEPA-suodatin 9,2 kW

Osanro Kuvaus

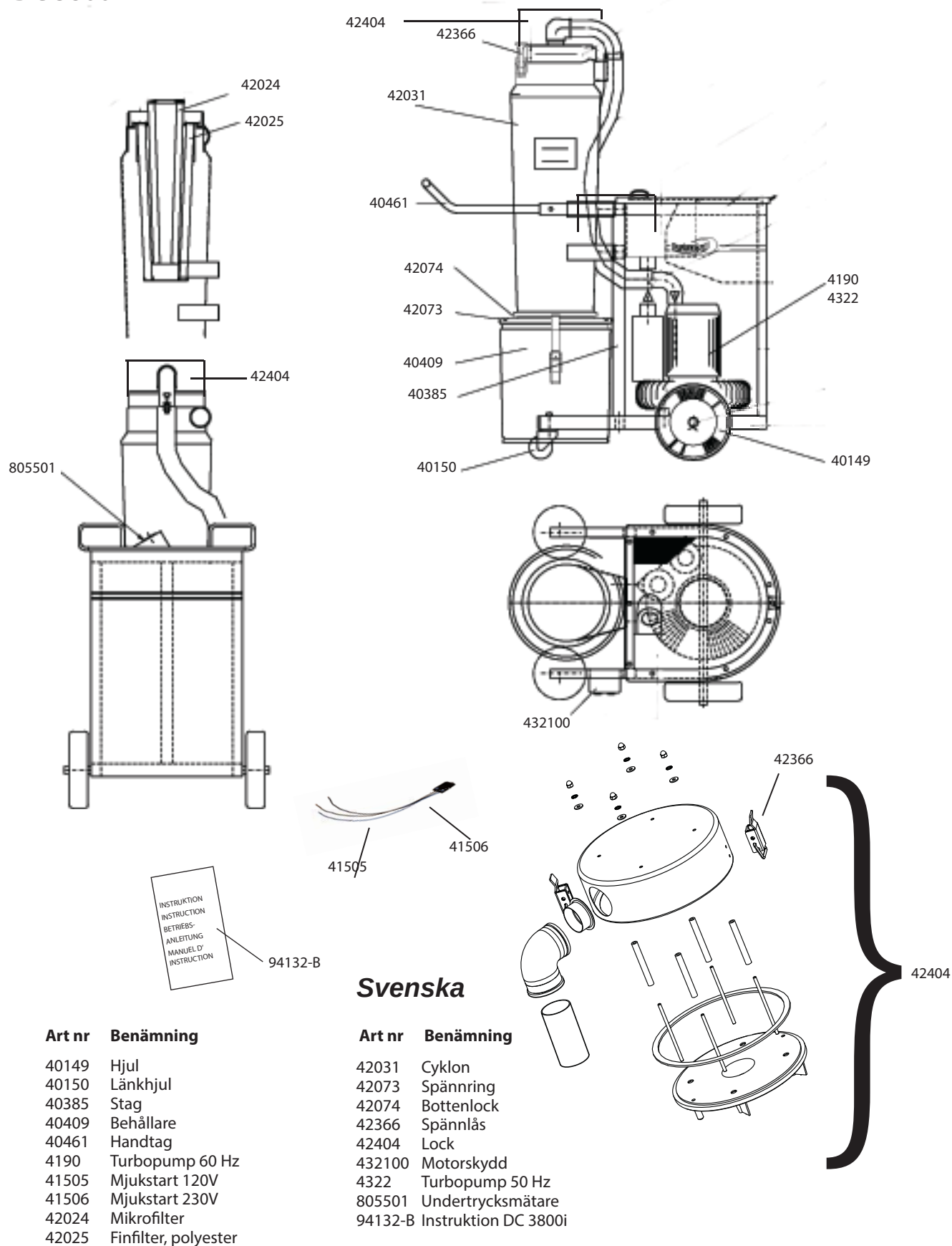
42810 Pohjakartio, säkki
42825 Kori
42827 Käyrä, 90°
42828 Ulostulo
42833 Pyörä D=75
42869 HEPA-suodatin 5 kW
4292 Hienosuodatin 9,2 kW
429204 Hienosuodatin 5 kW
43838-D Alkuperäiset käyttöohjeet
DC 5900

Osanro Kuvaus

4406 Pyörät
4410/4411 Turbopumppu
4613 Kiristysvihni 1,5 m
48930 Tiiviste, sykloni
7368 Säiliö
8082 Venttiili
805501 Alipainemittari
808300 Sulkupetti
8203 Moottorinsuojat

Suomi

DC 3800i



Reservdelar**Spare Parts****Ersatzteile****Pieces detachees****DC 3800i****Art No Description**

40149	Wheel
40150	Caster
40385	Bar
40409	Container
40461	Handle
4190	Turbopump 60 Hz
41505	Soft-start 120V
41506	Soft-start 230V
42024	HEPA filter

Art No Description

42025	Fine filter, polyester
42031	Cyclone
42073	Clamping ring
42074	Cover
42366	Toggle fastener
42404	Top
432100	Motor overload protection
4322	Turbopump 50 Hz
805501	Vacuum gauge
94132-B	User instruction DC 3800i

English**Art Nr Bezeichnung**

40149	Rad
40150	Lenkrolle
40385	Stütze
40409	Behälter
40461	Handgriff
4190	Turbopump 60 Hz
41505	Softstart Ausgeliefert 120V
41506	Softstart Ausgeliefert 120V
42024	Mikrofilter

Art Nr Bezeichnung

42025	Feinfilter, Polyester
42031	Zyklon
42073	Spannring
42074	Deckel
42366	Spannschloss
42404	Deckel
432100	Motorschutz
4322	Turbopump 50 Hz
805501	Unterdruckmesser
94132-B	Betriebsanleitung DC 3800i

Deutsch**Art No Description**

40149	Roue
40150	Roulette pivotante
40385	Etai
40409	Conteneur
40461	Poignée
4190	Turbopompe 60 Hz
42024	Microfiltre/HEPA
42025	Filtre fin, polyester

Art No Description

42031	Cyclone
42073	Bague de support
42074	Couvercle
42366	Fastener
42404	Tete
432100	Disjoncteur protect
4322	Turbopompe 50 Hz
805501	Manomètre
94132-B	Manuel d'instruction DC 3800i

Français

Reservdelar

Spare Parts
Recambios

Ersatzteile
Onderdelen

Pieces detachees
Запасные части

DC 1800 EX



Reservdelar

Spare Parts
RecambiosErsatzteile
OnderdelenPieces detachées
Запасные части

DC 1800 EX

Svenska

Art nr	Benämning
42027	Mikrofilter
42028	Fine filter, polyester
42278-70	Behållare, inkl hjulställ och spännlås
42283	Utluftskanal med absor

Art nr	Benämning
	bent
42318	Inloppsmodul
426701-70	Motoröverdel
42720	Luftfilter
432159	Luftfilter

Art nr	Benämning
432160	Luftfilter
432123	Filter, övre motoröverdel
94169	Bruksanvisning i original DC 1800/2800 EX

English

Part No	Description
42027	HEPA filter
42028	Fine filter, polyester
42278-70	Container, incl cart container and fastener
42283	Outlet housing with ab

Part No	Description
	sorbent
42318	Inlet Module
426701-70	Motor top
42720	Air filter
432159	Air filter

Part No	Description
432160	Air filter
432123	Filter, upper motor top
94169	Original instructions DC 1800/2800 EX

Deutsch

Art Nr	Bezeichnung
42027	Mikrofilter
42028	Fine filter, polyester
42278-70	Behälter, inkl Radgestell und Haken für Behälter
42283	Auslasskanal mit Isolier

Art Nr	Bezeichnung
	rung
42318	Einlass Modul
426701-70	Motor oben
42720	Luftfilter
432159	Luftfilter

Art Nr	Bezeichnung
432160	Luftfilter
432123	Filter, obere Motor oben
4873	Lenkrolle
94169	Originalbetriebsanleitung DC 1800/2800 EX

Français

Art N°	Description
42027	Microfiltre HEPA
42028	Fine filter, polyester
42278-70	Container, avec roue placer et verrou de tension
42283	Conduite de sortie avec

Art N°	Description
	insonorisante
42318	Module d'entrée
426701-70	Moteur Haut
42720	Filtres à air
432159	Filtres à air

Art N°	Description
432160	Filtres à air
432123	Filtre, haut moteur supérieur
94169	Notice originale DC 1800/2800 EX

Español

Ref	Descripción
42027	Filtro HEPA
42028	Filtro aleta, polyester
42278-70	Contenedor, incl rueda soporte y abrazadera rápida

Ref	Descripción
42283	Aire salida con absorbente
42318	Módulo de entrada
426701-70	Motor arriba
42720	Los filtros de aire
432159	Los filtros de aier

Ref	Descripción
432160	Los filtros de aire
432123	Filtro, tapa superior del motor
94169	Manual original DC 1800/2800 EX

Nederlands

Art. Nr.	Omschrijving
42027	Microfilter
42028	Fijn filter, polyester
42278-70	Container, incl wiel en haak
42283	Uitluchtkanaal met ab

Art. Nr.	Omschrijving
	sorbent
42318	Inlaat Module
426701-70	Motor boven
42720	Luchtfilter
432159	Luchtfilter

Art. Nr.	Omschrijving
432160	Luchtfilter
432123	Filter, bovenste motorische top
94169	Oorspronkelijke gebruiksaanwijzing DC 1800/2800 EX

РУССКИЙ

Артикул	Описание
42027	HEPA фильтр
42028	тонкий фильтр полиэстер
42278-70	Контейнер с крепежом
42283	Корпус выхода с

Артикул	Описание
	глушителем
42318	Входной модуль
426701-70	Мотор верхней
42720	Воздушный фильтр
432159	Воздушный фильтр

Артикул	Описание
432160	Воздушный фильтр
432123	Фильтр, верхний топ двигателя
94169	Инструкции пользователя DC 1800/2800 EX

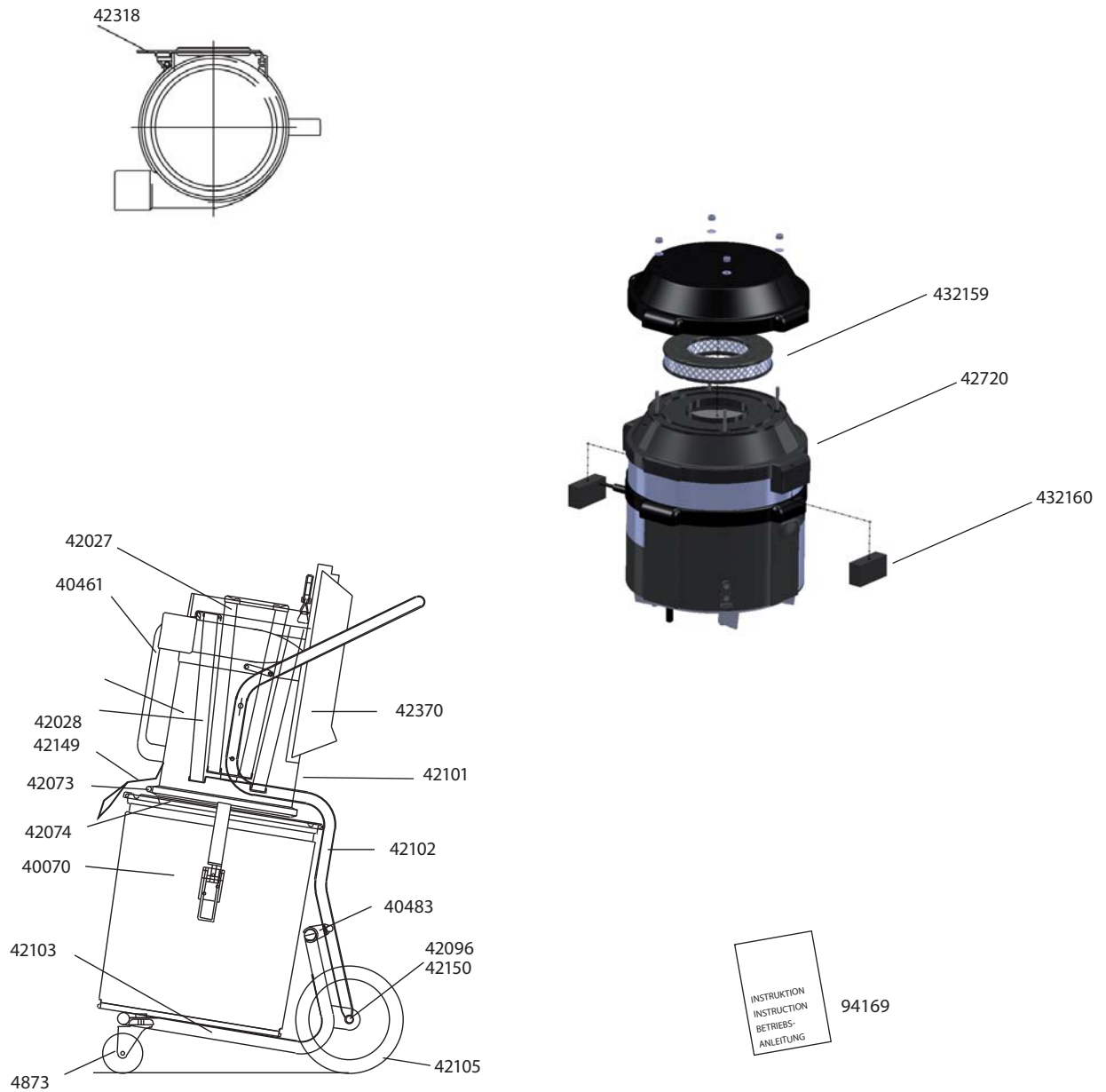
Reservdelar

Spare Parts
Recambios

Ersatzteile
Onderdelen

Pieces detachees
Запасные части

DC 2800 EX



Svenska

Art nr	Benämning	Art nr	Benämning	Art nr	Benämning
40070	Behållare, plåt	42101	Cyklon	426701-70	Motoröverdel
40461	Handtag	42102	Chassi	42720	Luftfilter
40483	Rörklammer	42103	Bottenchassi	432159	Luftfilter
42027	Mikrofilter	42105	Hjul	432160	Luftfilter
42028	Finfilter, polyester	42149	Slangfäste	4873	Länkhjul
42073	Spännring	42150	Distans	94169	Bruksanvisning i original, DC 1800/2800 EX
42074	Lock	42318	Inloppsmodul		
42096	Hjulaxel	42370	Utluftskanal		

Reservdelar

Spare Parts
RecambiosErsatzteile
OnderdelenPieces detachées
Запасные части

DC 2800 EX

English

Part No	Description	Part No	Description	Part No	Description
40070	Container, metal	42096	Axle, for wheels	42370	Outlet housing
40461	Handle	42101	Cyclone	426701-70	Motor top
40483	Tube clamp	42102	Chassis	42720	Air filter
42027	HEPA filter	42103	Chassis bottom	432159	Air filter
42028	Fine filter, polyester	42105	Wheel	432160	Air filter
42030	Spring	42149	Attachment hose	4873	Caster
42073	Clamping ring	42150	Spacer	94169	Original instructions DC 1800/2800 EX
42074	Bottom Cup	42318	Inlet Module		

Deutsch

Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung
40070	Behälter 40 l	42101	Zyklon	426701-70	Motor oben
40461	Handgriff	42102	Chassis	42720	Luftfilter
40483	Rohrklammer	42103	Bodenchassi	432159	Luftfilter
42027	Mikrofilter	42105	Rad	432160	Luftfilter
42028	Feinfilter, Polyester	42149	Befestigung Schlauch	4873	Lenkrolle
42073	Spannring	42150	Distanz	94169	Originalbetriebsanleitung DC 1800/2800 EX
42074	Bodendeckel	42318	Einlass Modul		
42096	Radachse	42370	Abluftkanal		

Français

Art N°	Description	Art N°	Description	Art N°	Description
40070	Conteneur	42101	Cyclone	426701-70	Moteur Haut
40461	Poignée	42102	Châssis	42720	Filtres à air
40483	Tube de serrage	42103	En bas du châssis	432159	Filtres à air
42027	Microfiltre	42105	Roue	432160	Filtres à air
42028	Filtre fin, polyester	42149	Crochet	4873	Roulette PivotantE
42073	Anneau de tension	42150	Rondelle D'Ecartement	94169	Notice originale DC 1800/2800 EX
42074	Bas de la Coupe	42318	Module d'entrée		
42096	Axe Roue	42370	Le conduit de sortie		

Español

Ref	Descripción	Ref	Descripción	Ref	Descripción
40070	Los contenedores, las placas	42096	Eje	42370	Conducto de salida
40461	Manejar	42101	Ciclón	426701-70	Motor arriba
40483	Abrazadera	42102	Chasis	42720	Los filtros de aire
42027	Filtro HEPA	42103	Parte inferior del chasis	432159	Los filtros de airer
42028	Filtro aleta, polyester	42105	Ruedas	432160	Los filtros de aire
42073	La tensión del anillo	42149	Gancho	4873	Caster
42074	Bloqueo	42150	Distancia	94169	Manual original DC 1800/2800 EX
		42318	Módulo de entrada		

Nederlands

Art. Nr.	Omschrijving	Art. Nr.	Omschrijving	Art. Nr.	Omschrijving
40070	Containers	42103	Bodem chassis	42370	Uitluchtkanaal
40461	Handvat	42105	Wiel	4426701-70	Motor top
40483	Bouten	42149	Slangkoppeling	42720	Lucht filteren
42027	Microfilter	42150	Afstand	432159	Lucht filteren
42028	Fijn filter, polyester	42199	Borstelloze motor 230 V	432160	Lucht filteren
42073	Klemring	42248	Pakking	4873	Zwenkwielen
42074	Deksel	42249	O-Ring	94169	Oorspronkelijke gebruiksaanwijzing DC 1800/2800 EX
42096	Wielstel	42150	Tussenlaag		
42101	Cyklon	42318	Inlaat Module		
42102	Chassis				

Reservdelar

Spare Parts
RecambiosErsatzteile
OnderdelenPieces detachees
Запасные части**DC 2800 EX****РУССКИЙ****Артикул Описание**

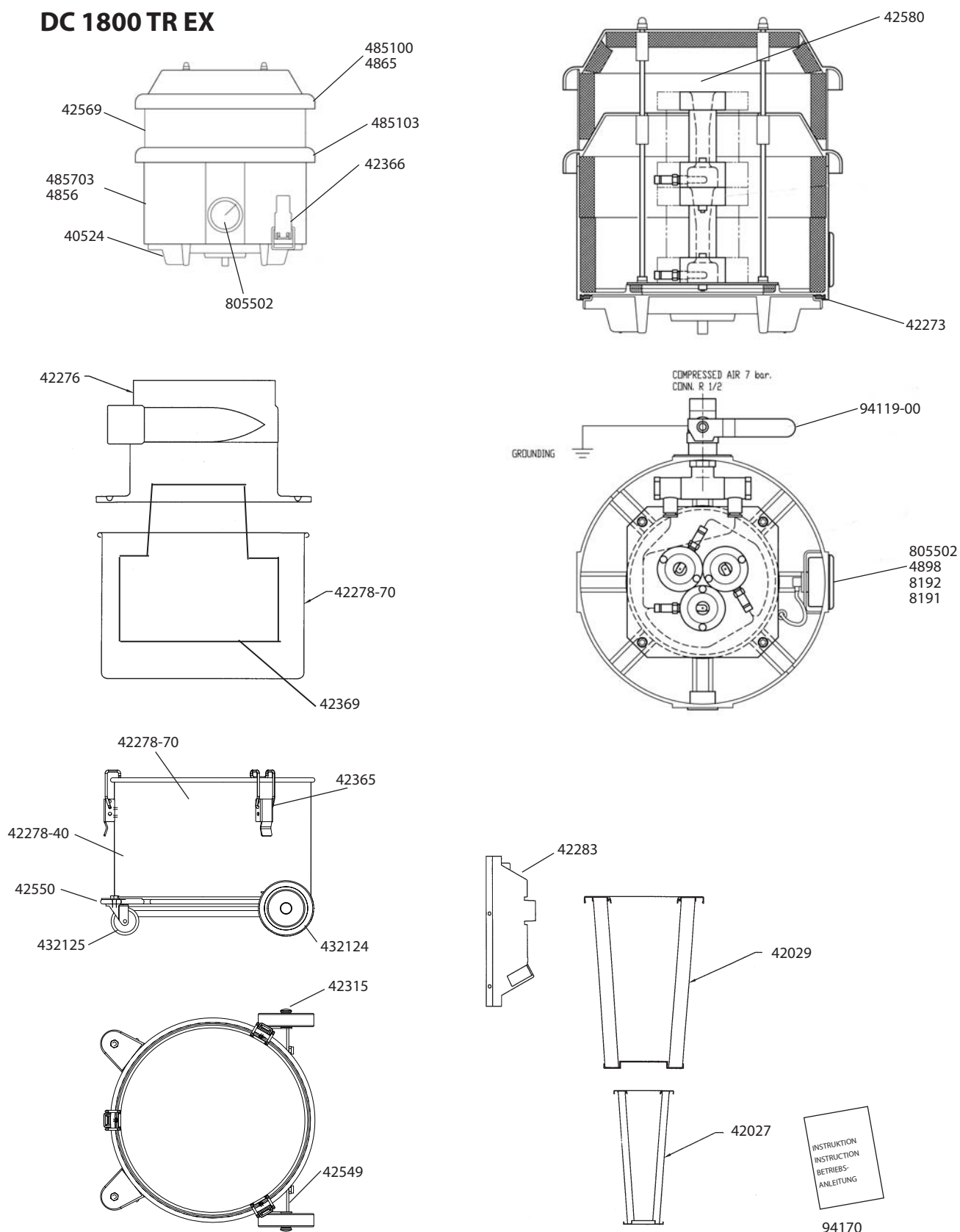
40070 Контейнер, металл
 40461 Рукоятка
 40483 Хомут
 42027 НЕРА фильтр
 42028 тонкий фильтр
 полиэстер
 42030 Пружина
 42073 Стяжное кольцо
 42074 Нижняя Кубок

Артикул Описание

42096 Ось для колес
 42101 Циклон
 42102 Шасси
 42103 Шасси, низ
 42105 Колесо
 42149 Крепление шланга
 42150 Шайба
 42318 Входной модуль
 42370 Корпус выхода

Артикул Описание

426701-70 Мотор верхней
 42720 Воздушный фильтр
 432159 Воздушный фильтр
 432160 Воздушный фильтр
 4873 Поворотное колесо
 94169 Инструкции
 пользователя
 DC 1800/2800 EX

DC 1800 TR EX

Reservdelar

Spare Parts

Ersatzteile

Pieces detachees

DC 1800 TR EX

Svenska

Art nr	Benämning	Art nr	Benämning	Art nr	Benämning
40524	Styrfläns	42369	Korg för platsäck	485703	Motormantel
42027	Mikrofilter	42549	Hjulfäste, bak	4865	Ljudabsorbent för 485100
42029	Finfilter, cellulosa	42550	Hjulram	4898	Distansring undertrycksmätare
42273	Packning	42569	Mantel	805502	Undertrycksmätare
42278-40	Behållare	42580	Ejektorenhet	8191	Svivelkoppling
42278-70	Behållare, inkl hjulställ och spännlås	432124	Hjul, D = 100	8192	Rak anslutning
42276	Cyklon	432125	Länkhjul, H = 65	94119-00	Kulventil
42283	Utluftskanal med absorbent	485100	Lock	94170	Bruksanvisning i original DC 1800/2800 TR EX, DC 3800 TR S EX
42315	Starlock, D=10	485103	Lock med hål		
42365	Spännlås	4856	Ljudabsorbent för 485702		

English

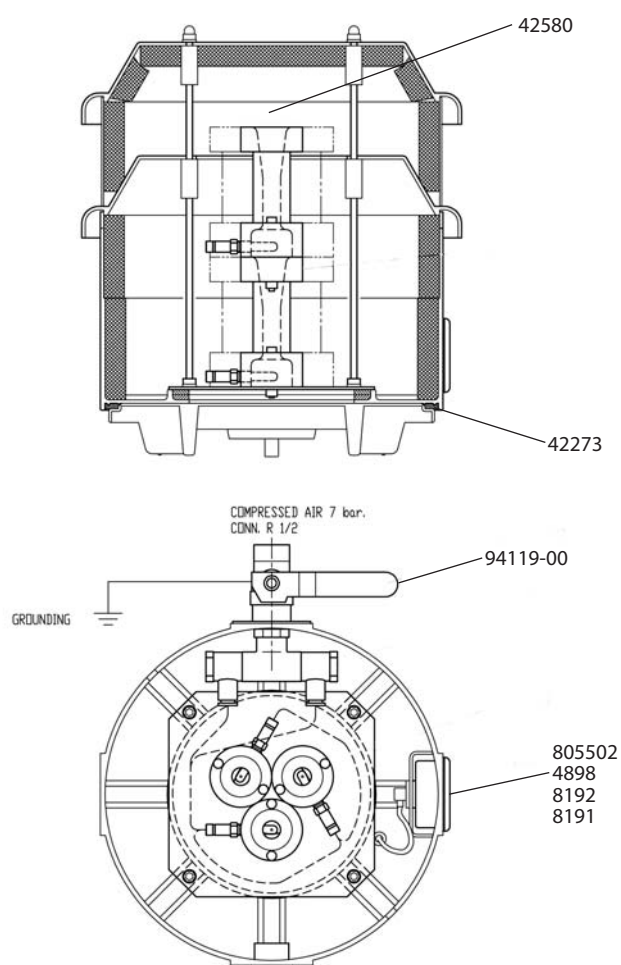
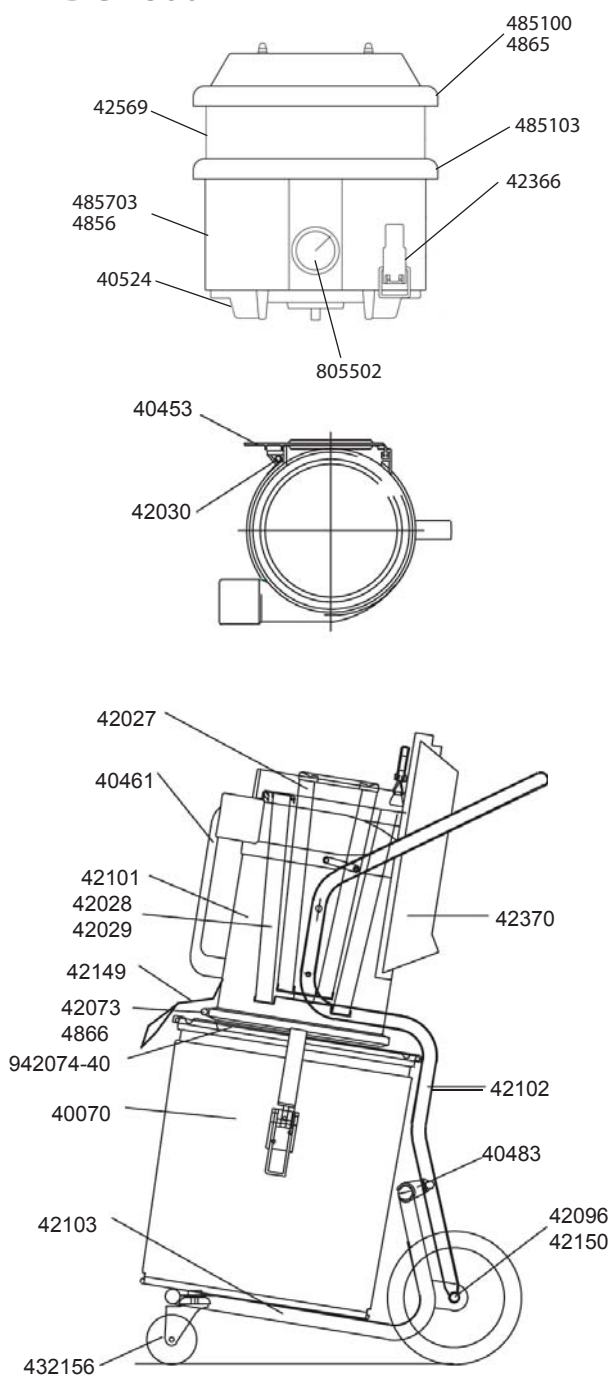
Part No	Description	Part No	Description	Part No	Description
40524	Guide flange	42365	Fastener	485703	Motor housing
42027	HEPA filter	42369	Basket for plastic bag	4865	Sound absorbent for 485100
42029	Fine filter, cellulose	42549	Wheel attachment, behind	4898	Spacer ring manometer
42273	Gasket	42550	Wheel frame	805502	Manometer
42278-40	Container	42569	Motor housing	8191	Swivel coupling
42278-70	Container, incl cart container and fastener	42580	Ejector unit	8192	Straight connector
42276	Cyclone	32124	Wheel, D = 100	94119-00	Ball valve
42283	Outlet housing with absorbent	432125	Caster, H = 65	94170	Original instructions DC 1800/2800 TR EX, DC 3800 TR S EX
42315	Axle cap, D=10	485100	Solid cover		
		485103	Cover with hole		
		4856	Sound absorbent for 485702		

Deutsch

Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung
40524	Zentralflansch	42549	Radschaft	4898	Distanzring, Unterdruckmanometer
42027	Mikrofilter	42550	Radrahmen	805502	Unterdruckmanometer
42029	Feinfilter, Zellulose	42569	Motormantel	8191	Winkelanschluss
42273	Dichtung	42580	Auswerfereinheit	8192	Gerader Anschluss
42278-40	Behälter	432124	Rad, D = 100	94119-00	Kugelhahn
42278-70	Behälter	432125	Lenkrolle, H = 65	94170	Originalbetriebsanleitung DC 1800/2800 TR EX, DC 3800 TR S EX
42276	Zyklon	485100	Deckel (ohne Loch)		
42283	Auslasskanal mit Isolierung	485103	Deckel mit Loch		
42315	Achsehatt, D=10	4856	Schallisoliermat. für 485702		
42365	Haken für Behälter	485703	Motormantel		
42369	Stützkorb für Plastiksack	4865	Schallisoliermat. für 485100		

Français

Art N°	Description	Art N°	Description	Art N°	Description
40524	Guide bride	42549	Fixation des roues, derrière	4898	Rondelle d'éc. ind.diff.d.pres
42027	Microfiltre/HEPA	42550	Cadre de roue	805502	Indicateur de pression
42029	Filtre fin, cellulose	42569	Cage de moteur	8191	Raccord angulaire
42273	Joint	42580	Unité d'éjection	8192	Raccord droit
42278-40	Conteneur	432124	Roue, D = 100	94119-00	Vanne à boisseau sphérique
42278-70	Conteneur	432125	Roulette H = 65	94170	Notice originale DC 1800/2800 TR EX, DC 3800 TR S EX
42276	Cyclone	485100	Couvercle sans trou		
42283	Sortie avec isolation	485103	Couvrir avec un trou		
42315	Chapeau de l'essieu, D=10	4856	Materiel Silencieux P. 485702		
42365	Attache	485703	Cage de moteur		
42369	Panier pour sac en plastique	4865	Materiel silencieux P. 485100		

DC 2800 TR EX

94170

Reservdelar

Spare Parts

Ersatzteile

Pieces detachees

DC 2800 TR EX

Svenska

Art nr	Benämning	Art nr	Benämning	Art nr	Benämning
40524	Styrfläns	42569	Mantel	4898	Distansring undertrycksmätare
42027	Mikrofilter	42580	Ejektorenhet	805502	Undertrycksmätare
42029	Finfilter, cellulosa	432156	Länkhjul, H = 100 ESD	8191	Svivelkoppling
42273	Packning	485100	Lock	8192	Rak anslutning
40070	Behållare	485103	Lock med hål	94119-00	Kulventil
42101	Cyklon	4856	Ljudabsorbent för 485702	94170	Bruksanvisning i original
42370	Utluftskanal	4857	Motormantel		DC 1800/2800 TR EX,
42366	Spännlås	4865	Ljudabsorbent för 485100		DC 3800 TR S EX

English

Part No	Description	Part No	Description	Part No	Description
40524	Guide flange	42569	Motor housing	4898	Spacer ring manometer
42027	HEPA filter	42580	Ejector unit	805502	Manometer
42029	Fine filter, cellulose	432156	Caster, H = 100 ESD	8191	Swivel coupling
42273	Gasket	485100	Solid cover	8192	Straight connector
40070	Container	485103	Cover with hole	94119-00	Ball valve
42101	Cyclone	4856	Sound absorbent for 485702	94170	Original instructions
42370	Outlet housing	4857	Motor housing		DC 1800/2800 TR EX,
42366	Fastener	4865	Sound absorbent for 485100		DC 3800 TR S EX

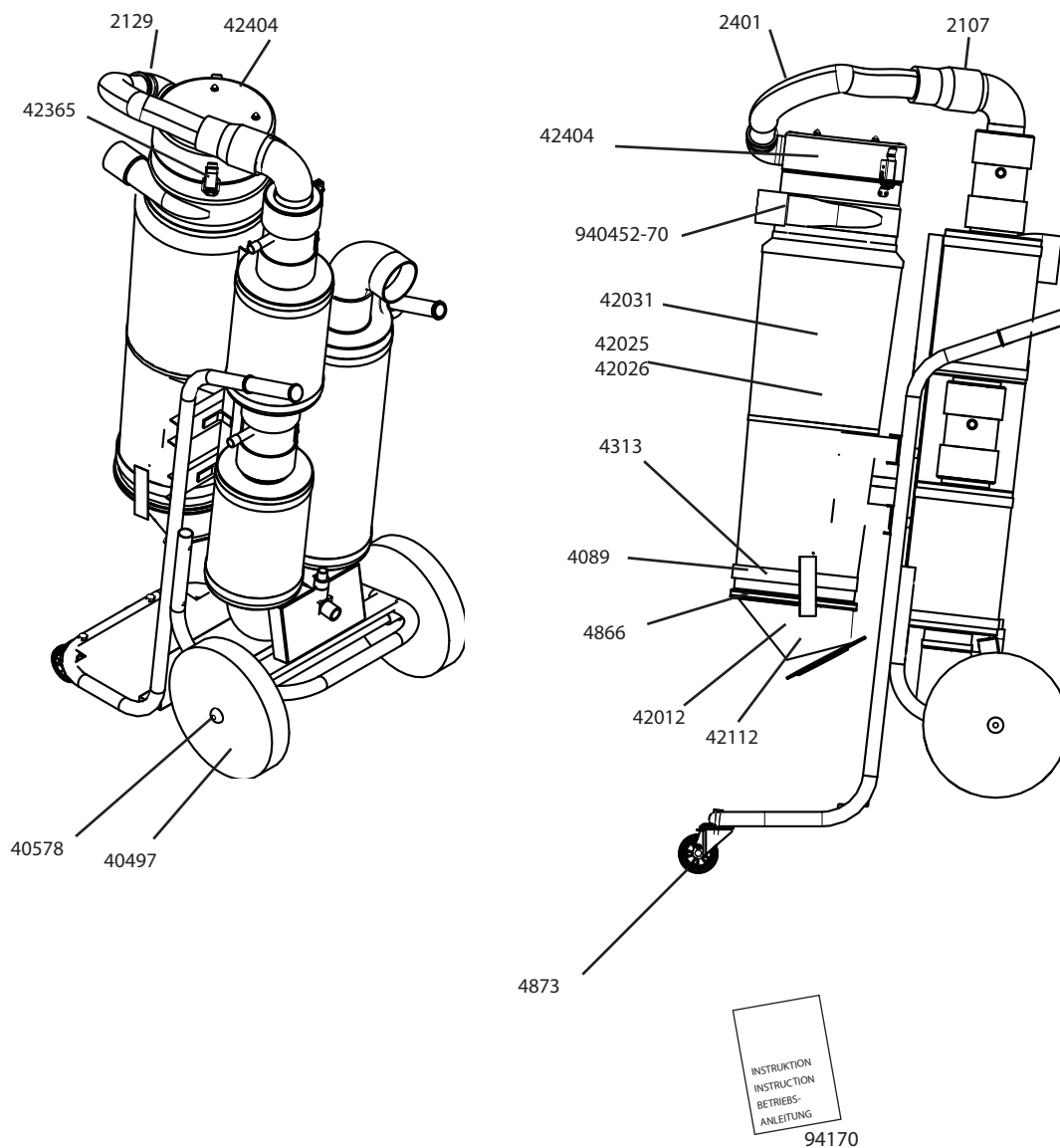
Deutsch

Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung
40524	Zentralflansch	42569	Motormantel	4898	Distanzring, Unterdruckmanometer
42027	Mikrofilter	42580	Auswerfeinheit	805502	Unterdruckmanometer
42029	Feinfilter, Zellulose	432156	Lenkrolle H = 100 ESD	8191	Winkelanschluss
42273	Dichtung	485100	Deckel (ohne Loch)	8192	Gerader Anschluss
40070	Behälter	485103	Deckel mit Loch	94119-00	Kugelhahn
42101	Zyklon	4856	Schallisoliermat. für 485702	94170	Originalbetriebsanleitung
42370	Abluftkanal+Schallisoliermat.	485703	Motormantel		DC 1800/2800 TR EX,
42366	Haken für Behälter	4865	Schallisoliermat. für 485100		DC 3800 TR S EX

Français

Art N°	Description	Art N°	Description	Art N°	Description
40524	Guide bride	42569	Cage de moteur	4898	Rondelle d'éc. ind.diff.d.pres
42027	Microfiltre/HEPA	42580	Unité d'éjection	805502	Indicateur de pression
42029	Filtre fin, cellulose	432156	Roulette, H = 100 ESD	8191	Raccord angulaire
42273	Joint	485100	Couvercle sans trou	8192	Raccord droit
40070	Conteneur	485103	Cover with hole	94119-00	Vanne à boisseau sphérique
42101	Cyclone	4856	Materiel Silencieux P. 485702	94170	Notice originale
42370	sortie logement	485703	Cage de moteur		DC 1800/2800 TR EX,
42366	Attache	4865	Materiel silencieux P. 485100		DC 3800 TR S EX

DC 3800 TR S EX



Art nr Benämning

2107	Anslutningsmuff
2129	Anslutningsmuff
2401	Slang Ø=50
40497	Hjul
40578	Starlock
4089	Spännbandshållare

Art nr Benämning

42012	Kona med klaff
42024	Mikrofilter
42025	Finfilter, polyester
42026	Finfilter, cellulosa
42031	Cyklon
42112	Plastsäck
42365	Spännlås

Art nr Benämning

42404	Lock
4313	Spännband
4866	Gummimanschett
4873	Länkhjul
940452-70	Inlopp
94170	Bruksanvisning i original DC 1800/2800 TR EX, DC 3800 TR S EX

Svenska

Reservdelar**Spare Parts****Ersatzteile****Pieces detachees****DC 3800 TR S EX****English**

Part No	Description	Part No	Description	Part No	Description
2107	Coupling socket	42012	Cone	42404	Top
2129	Coupling socket	42024	Micro filter	4313	Strap
2401	Hose std Ø=50 per mtr	42025	Fine filter, polyester	4866	Rubber connector
40497	Wheel	42026	Fine filter, cellulose	4873	Caster
40578	Star lock	42031	Cyclone	940452-70	Inlet
4089	Strap holder	42112	Plastic bag	94170	Original instructions DC 1800/2800 TR EX, DC 3800 TR S EX
		42365	Toggle fastener		

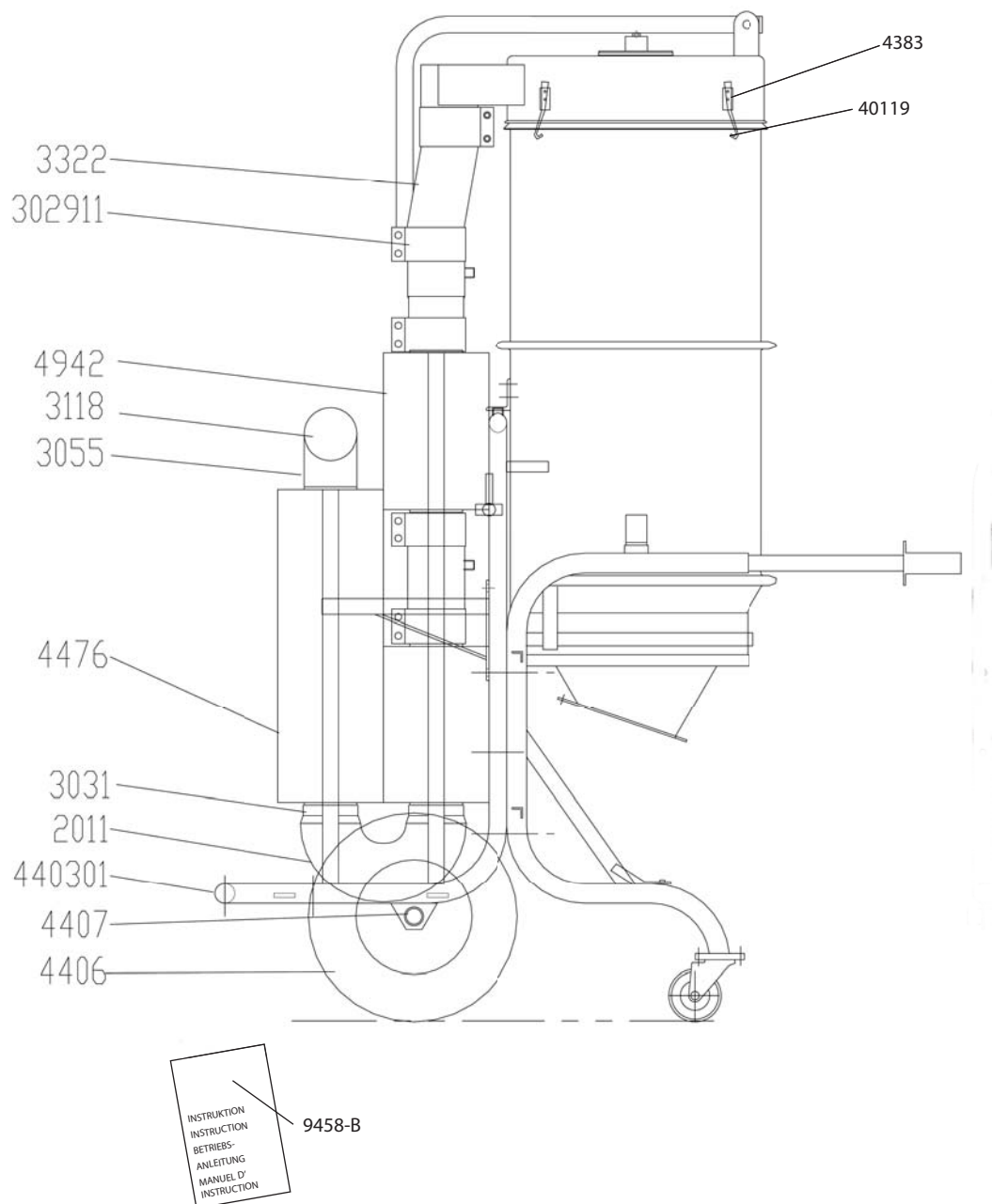
Deutsch

Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung	Art Nr	Bezeichnung
2107	Anschlussmuffe	42012	Konus	42404	Deckel
2129	Anschlussmuffe	42024	Mikrofilter	4313	Spannband
2401	Bogen ° Ø=50	42025	Feinfilter, Polyester	4866	Gummimanschette
40497	Rad	42026	Feinfilter, Zellulose	4873	Lenkrolle
40578	Starlock/Sicherungsscheibe	42031	Zyklon	940452-70	Inlass
4089	Spannbandhalter	42112	Plastiksäcke (50st.)	94170	Originalbetriebsanleitung DC 1800/2800 TR EX, DC 3800 TR S EX
		42365	Schloss		

Français

Art N°	Description	Art N°	Description	Art N°	Description
2107	Raccord 50/50	42024	Microfiltre/HEPA	42375	Band centrale de liaison
2129	Anschlussmuffe	42025	Filtre fin, polyester	42404	Tete
2401	Flexible Ø=50	42026	Filtre fin, cellulose	4313	Courroie de serrage
40497	Roue	42031	Cyclone	4866	Manchette caoutchouc
40578	Rondelle de bloquage	42112	Sacs de plastique (50)	4873	Roulette pivotante
4089	Porte-sangle	42365	Attache basculante	940452-70	Module d'entrée
42012	Cone	42374	Convercle	94170	Notice originale DC 1800/2800 TR EX, DC 3800 TR S EX

DC 5800 TR



Svenska

Art nr	Benämning	Art nr	Benämning	Art nr	Benämning
2011	Sugslang 102	3118	Böj 90°, 176	4406	Luftgummihjul
3014	Spiroböj 100	3322	Y-rör 108	4407	Axel
302911	Böj 45°, 108	40119	Hake spännlås	4476	Ljuddämpare
3031	Skarv 110	4383	Spännlås	4942	Ljuddämpare
3055	Muff 100 Spiro	440301	Chassi, pumpdel	9458-B	Bruksanvisning i original DC 5800 TR

Reservdelar**Spare Parts****Ersatzteile****Piece detachees****DC 5800 TR***English***Part No Description**

2011 Suction hose 102
 3014 Bend 100 Spiro
 302911 Bend 45°, 108
 3031 Joint 110
 3055 Socket 100 Spiro

Part No Description

3118 Bend 90°, 176
 3322 Y-pipe 108
 40119 Hitch fastener
 4383 Fastener
 440301 Chassis, pump

Part No Description

4406 Pneumatic wheel
 4407 Axle
 4476 Silencer
 4942 Silencer
 9458-B Original instructions
 DC 580 TR

*Deutsch***Art. Nr. Benennung**

2011 Schlauch 102
 3014 Bogen 100 Spiro
 302911 Bogen 45°, 108
 3031 Verbinder
 3055 Muffe 100 Spiro

Art. Nr. Benennung

3118 Bogen 90°, 176
 3322 Y-Rohr 108
 40119 Haken Spannhalterung
 4383 Spannhalterung
 440301 Chassis, Pumpenseite

Art. Nr. Benennung

4406 Gummirad
 4407 Achse
 4476 Schalldämpfer
 4942 Schalldämpfer
 9458-B Originalbetriebsanleitung
 DC 5800 TR

*Français***Part n° Description**

2011 Tuyau Flexible 102
 3014 Coude 100 Spiro
 302911 Plier 45°, 108
 3031 Jonction 110
 3055 Manchon 100 Spiro

Part n° Description

3118 Plier 90°, 176
 3322 Y-tubes 108
 40119 Crochet verrou de tension
 4383 Verrou de tension
 440301 Châssis pompe

Part n° Description

4406 Roue
 4407 Axe
 4476 Silencieux
 4942 Silencieux
 9458-B Notice originale DC 5800 TR

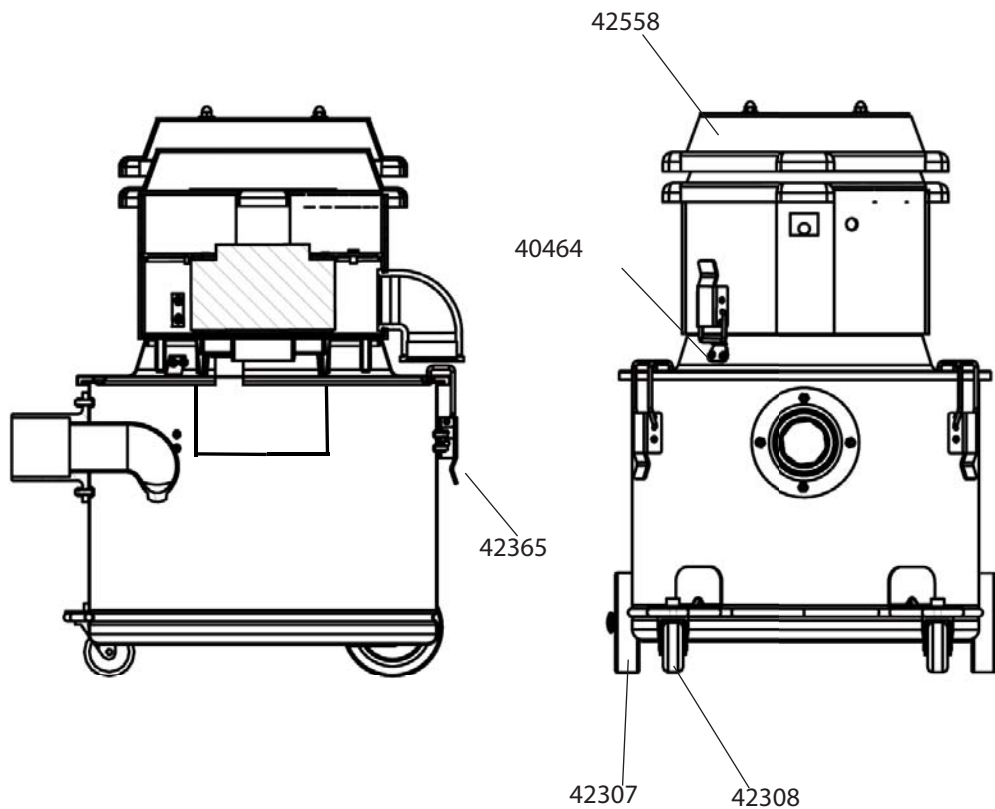
Reservdelar
Reservedeler

Spare Parts
Varaosat

Ersatzteile

Pieces detachees

DC 25-W



94142-C

Svenska

Art nr	Benämning
40464	Hake
42307	Hjul
42308	Länkhjul
42365	Spännlås

Art nr	Benämning
42558	Motorpaket utan pump
94142-C	Bruksanvisning i original DC 25,50,75 -W

Reservdelar
Reservedeler

Spare Parts
Varaosat

Ersatzteile

Pieces detachees

DC 25-W

Art No	Description
40464	Loop
42307	Wheel
42308	Caster
42365	Fastener

Art No	Description
42558	Motor cover without pump
94142-C	Original instructions DC 25,50,75 -W

English

Art Nr	Bezeichnung
40464	Haken
42307	Rad
42308	Lenkrolle
42365	Spannschloss

Art Nr	Bezeichnung
42558	Motoroberteil ohne Pumpe
94142-C	Originalbetriebsanleitung DC 25,50,75 -W

Deutsch

Art N°	Description
40464	Crochet
42307	Roue
42308	Roulette pivotante
42365	Attache

Art N°	Description
42558	Partie moteur sans pompe
94142-C	Notice originale DC 25,50,75 -W

Français

Art nr	Betegnelse
40464	Hake
42307	Hjul
42308	Lenkhjul
42365	Spennlås

Art nr	Betegnelse
42558	Motorpakke utan pump
94142-C	Original brugsanvisning DC 25,50,75 -W

Norsk

Osanro	Kuvaus
40464	Silmukka
42307	Pyörä
42308	Rulla
42365	Kiinnitin

Osanro	Description
42558	Moottorin kansi ilman pumppua
94142-C	Alkuperäiset Ohjeet DC 25,50,75 -W

Suomi

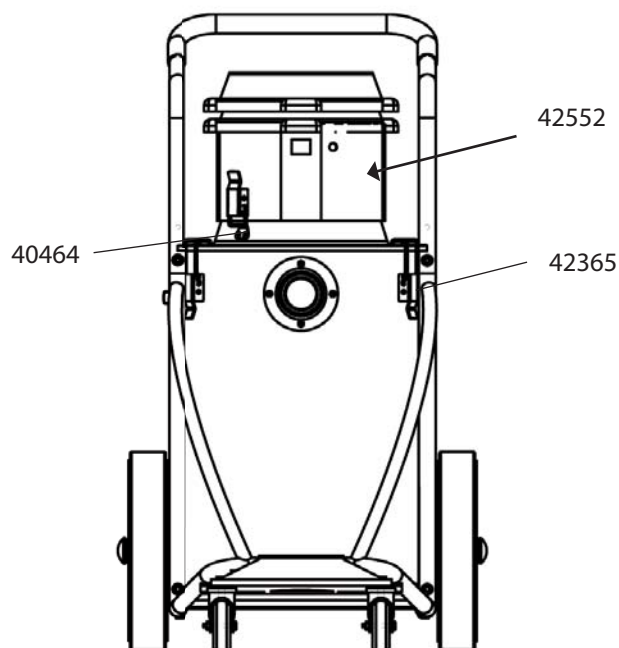
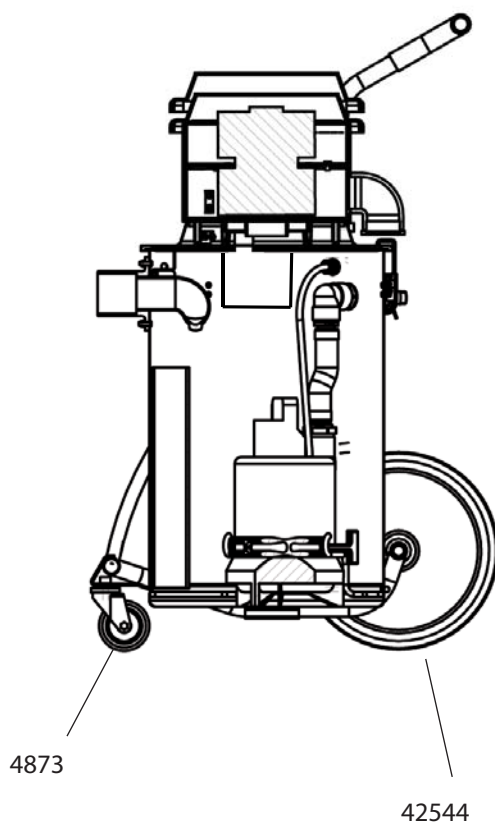
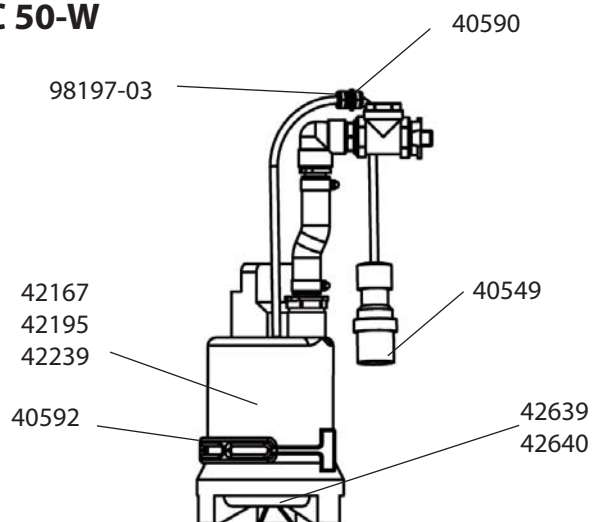
Reservdelar
Reservedeler

Spare Parts
Varaosat

Ersatzteile

Pieces detachees

DC 50-W



94142-C

Svenska

Art nr	Benämning
40464	Hake
40549	Stickpropp
40590	Bricka
40592	Gummistropp
42167	Pump 230 V
42195	Pump 115 V 50 Hz
42239	Pump 115 V 60 Hz

Art nr	Benämning
42544	Hjulsats
42552	Motorpaket
42639	Sil
42640	Pumphjul
4873	Länkhjul
94142-C	Bruksanvisning i original DC 25,50,75-W
98197-03	Kabelförskruvning

Reservdelar
RReservedeler

Spare Parts
Varaosat

Ersatzteile

Pieces detachees

DC 50-W

English

Art nr	Description	Art nr	Description
40464	Loop	42544	Wheel kit
40549	Plug	42552	Motor cover
40590	Wascher	42639	Screen
40592	Rubber strap	42640	Pump Impellor
42167	Water pump wet suction 230 V	4873	Castor
42195	Water pump wet suction 115 V 50 Hz	94142-C	Original instructions DC 25,50,75-W
42239	Water pump wet suction 115 V 60 Hz	98197-03	Cable fitting

Deutsch

Art nr	Bezeichnung	Art nr	Bezeichnung
40464	Haken	42544	Radsatz
40549	Stecker	42552	Motoroberteil
40590	Scheibe	42639	Sieb
40592	Gummiband	42640	Laufgrad Pumpe
42167	Wasserpumpe 230 V	4873	Lenkrolle
42195	Wasserpumpe 115 V 50 Hz	94142-C	Originalbetriebsanleitung DC 25,50,75-W
42239	Wasserpumpe 115 V 60 Hz	98197-03	Kabelverschraubung

Français

Art nr	Description	Art nr	Description
40464	Crochet	42544	Jeu de roues
40549	Bouchon	42552	Partie moteur
40590	Plaque	42639	Ecran
40592	Rubber strap	42640	Roue de pompe
42167	Pompe 230 V	4873	Roulette pivotante
42195	Pompe 115 V 50 Hz	94142-C	Notice originale DC 25,50,75-W
42239	Pompe 115 V 60 Hz	98197-03	Câble ferrure

Norsk

Art nr	Betegnelse	Art nr	Betegnelse
40464	Hake	42544	Hjulsett
40549	Stikkpropp	42552	Motorpakke
40590	Skive	42639	Sil
40592	Gummistropp	42640	Pumpehjul
42167	Pump 230 V	4873	Lenkhjul
42195	Pump 115 V 50 Hz	94142-C	Original brugsanvisning DC 25,50,75-W
42239	Pump 115 V 60 Hz	98197-03	Kabelforskruing

Suomi

Osanro	Kuvaus	Osanro	Kuvaus
40464	Silmukka	42544	Pyörälaite
40549	Tulppa	42552	Moottorin kansi
40590	Aluslaatta	42639	Suodatin
40592	Kumihihna	42640	Pumpun siipipyörä
42167	Vesipumppu märkäimu 230 V	4873	Rulla
42195	Vesipumppu märkäimu 115 V 50 Hz	94142-C	Alkuperäiset Ohjeet DC 25,50,75 -W
42239	Vesipumppu märkäimu 115 V 60 Hz	98197-03	Johdon kiinnitin

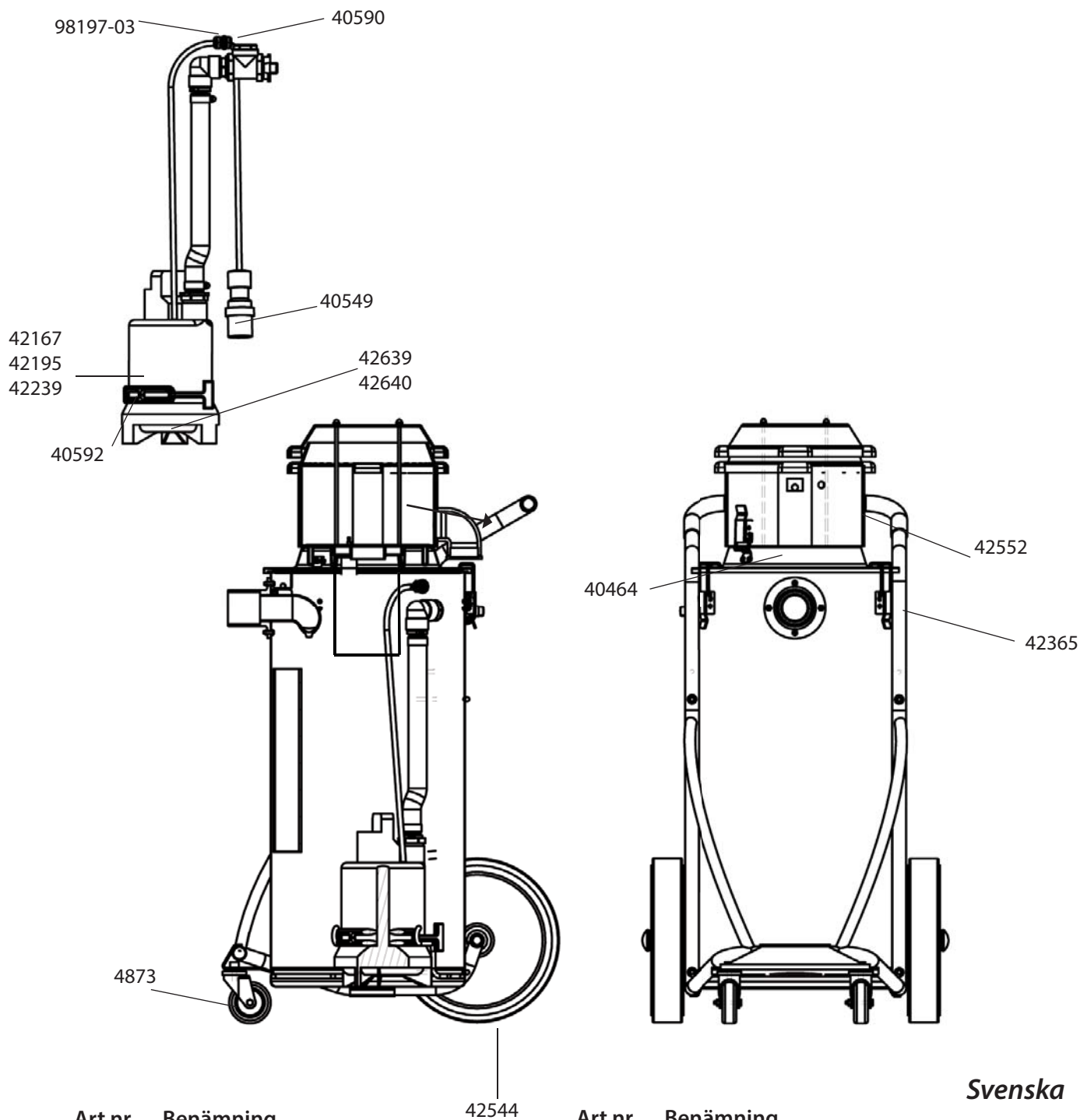
Reservdelar
Reservedeler

Spare Parts
Varaosat

Ersatzteile

Pieces detachees

DC 75-W



Art nr	Benämning
40464	Hake
40549	Stickpropp
40590	Bricka
40592	Gummistropp
42167	Pump 230 V
42544	Hjulsats

Art nr	Benämning
42552	Motorpaket
42639	Sil
42640	Pumphjul
4873	Länkhjul
94142-C	Bruksanvisning i original DC 25,50,75-W
98197-03	Kabelförskruvning

Svenska

Reservdelar
Reservedeler

Spare Parts
Varaosat

Ersatzteile

Pieces detachees

DC 75-W

English

Art nr	Benämning
--------	-----------

40464	Loop
40549	Plug
40590	Wascher
40592	Rubber strap
42167	Water pump wet suction 230 V
42195	Water pump wet suction 115 V 50 Hz
42239	Water pump wet suction 115 V 60 Hz

Art nr	Benämning
--------	-----------

42544	Wheel kit
42552	Motor cover
42639	Screen
42640	Pumpwheel
4873	Castor
94142-C	Original instructions DC 25,50,75-W
98197-03	Cable fitting

Deutsch

Art nr	Bezeichnung
--------	-------------

40464	Haken
40549	Stecker
40590	Scheibe
40592	Gummiband
42167	Wasserpumpe 230 V
42195	Wasserpumpe 115 V 50 Hz
42239	Wasserpumpe 115 V 60 Hz

Art nr	Bezeichnung
--------	-------------

42544	Radsatz
42552	Motoroberteil
42639	Sieb
42640	Laufgrad Pumpe
4873	Lenkrolle
94142-C	Originalbetriebsanleitung DC 25,50,75-W
98197-03	Kabelverschraubung

Français

Art nr	Description
--------	-------------

40464	Crochet
40549	Bouchon
40590	Plaque
40592	Rubber strap
42167	Pompe 230 V
42195	Pompe 115 V 50 Hz
42239	Pompe 115 V 60 Hz

Art nr	Description
--------	-------------

42544	Jeu de roues
42552	Partie moteur
42639	Ecran
42640	Roue de pompe
4873	Roulette pivotante
94142-C	Notice originale DC 25,50,75-W
98197-03	Câble ferrure

Norsk

Art nr	Betegnelse
--------	------------

40464	Hake
40549	Stikkpropp
40590	Skive
40592	Gummistropp
42167	Pump 230 V
42195	Pump 115 V 50 Hz
42239	Pump 115 V 60 Hz

Art nr	Betegnelse
--------	------------

42544	Hjulsett
42552	Motorpakke
42639	Sil
42640	Pumpehjul
4873	Lenkhjul
94142-C	Original brugsanvisning DC 25,50,75-W
98197-03	Kabelforskruing

Suomi

Osanro	Kuvaus
--------	--------

40464	Silmukka
40549	Tulppa
40590	Aluslaatta
40592	Kumihihna
42167	Vesipumppu märkäimu 230 V
42195	Vesipumppu märkäimu 115 V 50 Hz
42239	Vesipumppu märkäimu 115 V 60 Hz

Osanro	Kuvaus
--------	--------

42544	Pyörälaite
42552	Moottorin kansi
42639	Suodatin
42640	Pumpun siipipyörä
4873	Rulla
94142-C	Alkuperäiset Ohjeet DC 25,50,75 -W
98197-03	Johdon kiinnitin

Reservdelar

Spare Parts

Ersatzteile

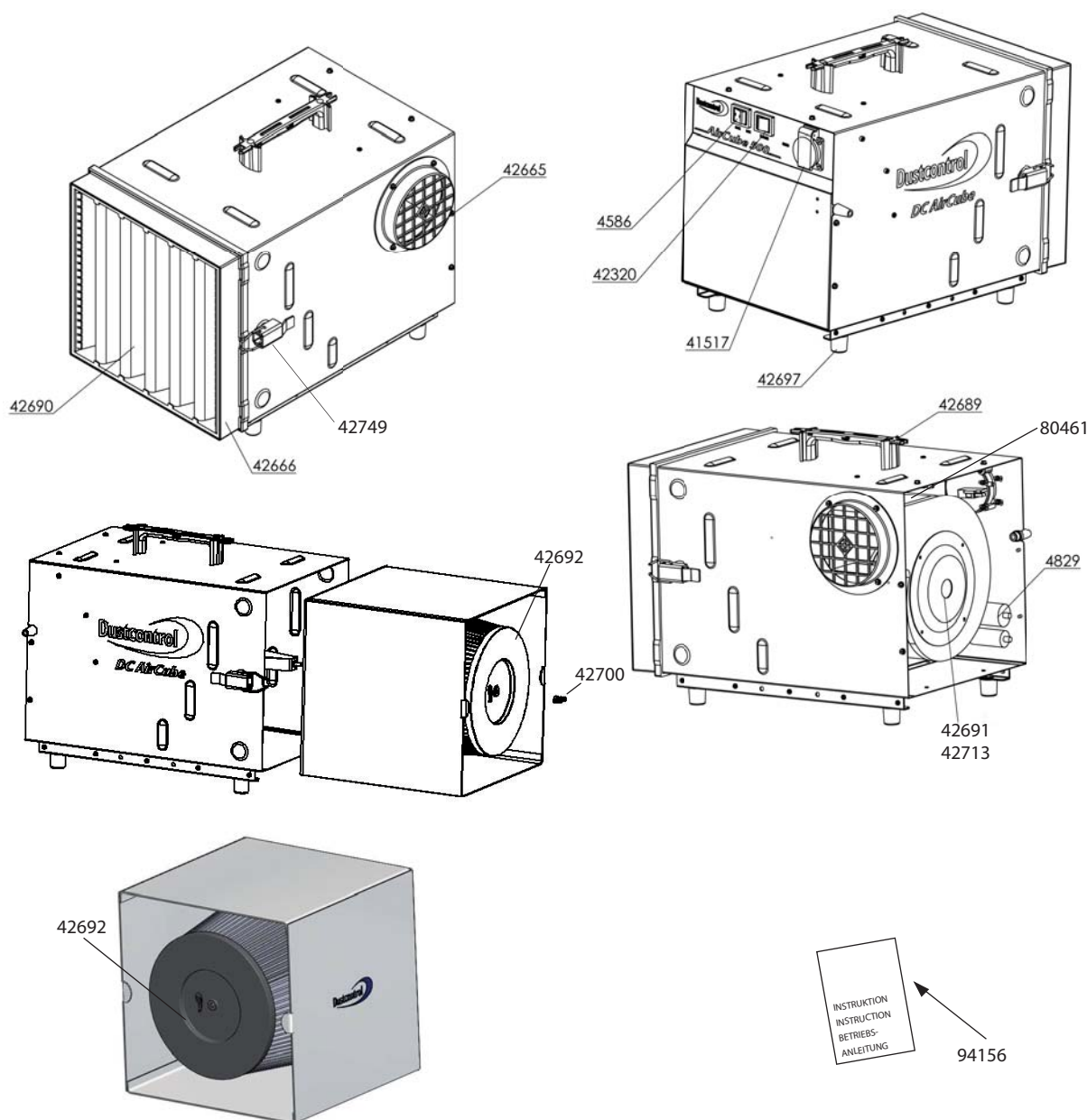
Pieces detachees

Reserveonderdelen

Reservedeler

Varaosat

DC AirCube 500



Art nr	Benämning
41517	Uttag
42320	Strömbrytare med grön lampa
42665	Utblåsningsstos
42666	Insugsgaller
42689	Handtag
42690	Förfilter
42691	Fläkt 240 V
42692	Mikrofilter

Art nr	Benämning
42697	Fot PVC
42700	Vingmutter M6, plast, svart
42713	Fläkt 115 V
42749	Spännlås
4586	Strömomkopplare
4829	Kondensator 400 V 4 µF
80461	Mikroswitch
94156	Bruksanvisning i original DC AirCube 500

Svenska

Reservdelar
Reserveonderdelen

Spare Parts
Reservedeler

Ersatzteile
Varaosat

Piece detachees

DC AirCube 500

English

Part No Description

41517 Socket
42320 Switch, on/off
42665 Exhaust flange
42666 Protection grill
42689 Handle
42690 Prefilter
42691 Fan 240 V
42692 HEPA filter

Part No Description

42697 Foot for housing
42700 Wing nut M6, plastic, black
42713 Fan 115 V
42749 Fastener
4586 Switch, speed
4829 Condenser 400 V 4 µF
80461 Micro Switch
94156 Original instructions DC AirCube 500

Deutsch

Art. Nr. Benennung

41517 Steckdose
42320 Schalter
42665 Ausblasflansche
42666 Ansauggitter
42689 Handgriff
42690 Vorfilter
42691 Gebläse 240 V
42692 Mikrofilter

Art. Nr. Benennung

42697 Gummifuß
42700 Flügelmutter M6, plast, schwarz
42713 Gebläse 115 V
42749 Spannschloss
4586 Stufenschalter
4829 Kondensator 400 V 4µF
80461 Micro Switch
94156 Originalbetriebsanleitung DC AirCube 500

Français

Part n° Description

41517 Retrait
42320 Interrupteur M/A
42665 Colletette de sortie
42666 Grille de protection
42689 Barre poignée
42690 Filtre d'entrée
42691 Ventilateur 240 V
42692 Microfiltre HEPA

Part n° Description

42697 Pieds pour capot
42700 Papillon M6, plastique, noir
42713 Ventilateur 115 V
42749 Verrou de tension
4586 Connecteur
4829 Condensateur 400 V 4 µF
80461 Micro-interrupteur
94156 Notice originale DC AirCube 500

Nederlands

Artikelnummer Omschrijving

41517 Stopcontact
42320 Aan/uit schakelaar
42665 Uitlaat verloop
42666 Beschermrooster
42689 Handvat
42690 Voor filter
42691 Ventilator 240 V
42692 HEPA filter

Artikelnummer Omschrijving

42697 Rubber voet voor behuizing
4586 2 standen schakelaar
42700 Vleugelmoer M6, plastic, zwart
42713 Ventilator 115 V
42749 Aanscherping
4829 Condensator 400 V 4 µF
80461 Micro Switch
94156 Oorspronkelijke grebruiksaanwijzingg
DC AirCube 500

Norsk

Art nr Betegnelse

41517 Uttak
42320 Strømbryter med grønn lampe
42665 Utblåsningsstuss
42666 Innsugsgitter
42689 Håndtak
42690 Forfilter
42691 Vifte 240 V
42692 Mikrofilter

Art nr Betegnelse

42697 Fot PVC
42700 Vingemutter M6, plast, svart
42713 Vifte 115 V
42749 Spennlås
4586 Strømbryter
4829 Kondensator 400 V 4 µF
80461 Mikroswitch
94156 Original brugsanvisning DC AirCube 500

Reservdelar**Spare Parts****Ersatzteile****Piece detachees****Reserveonderdelen****Reservedeler****Varaosat****DC AirCube 500*****Suomi*****Art nro Nimike**

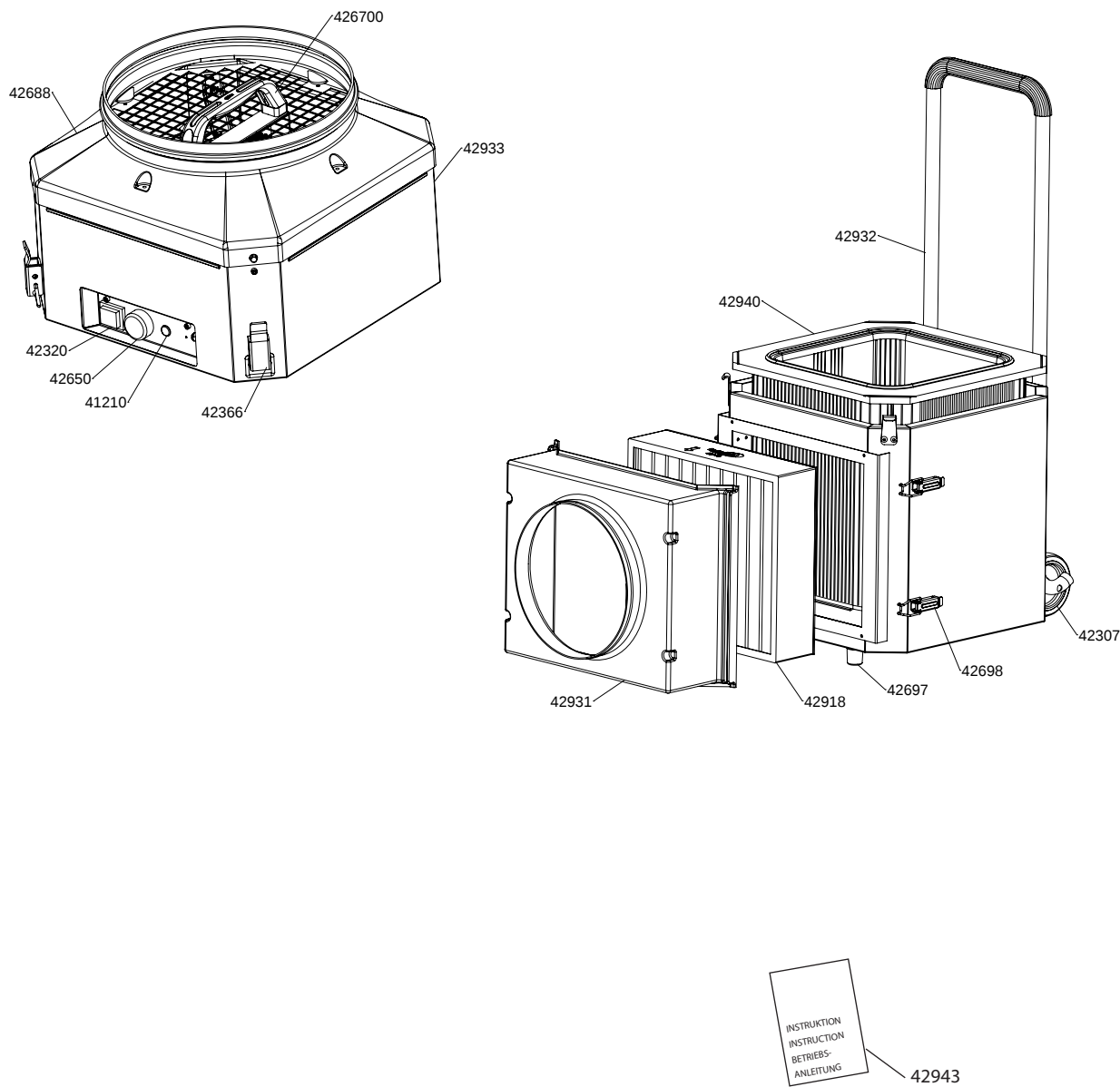
41517 Pistoke
42320 Virtakatkaisija vihreällä lampulla
42665 Ulospuhallusyhde
42666 Imusäleikkö
42689 Kantokahva
42690 Esisuodatin
42691 Puhallin 240 V
42692 HEPA-suodatin

Art nro Nimike

42697 Jalka PVC
42700 Siipimutteri M6, muovi, musta
42713 Puhallin 115 V
42749 Kiristyssalpa
4586 Katkaisija, kierrosnopeus
4829 Kondensaattori 400 V 4 µF
80461 Mikrokatkaisija
94156 Käyttöohje, alkuperäinen DC AirCube 500

Reservdelar Spare Parts Ersatzteile Recambios Varaosat
Reserveonderdelen

DC AirCube 1200



Svenska

Art nr	Benämning
41210	Lampinsats
42307	Hjul D=100
42320	Strömbrytare
42366	Spännlås
42650	Potentiometer
426700	Handtag
42688	Lock, komplett

Art nr	Benämning
42697	Fot
42698	Spännlås
42918	Förfilter
42931	Inlopp
42932	Handtag
42933	Motorenhet
42940	Mikrofilter
42943	Bruksanvisning i original DC AirCube 1200, 2000

**Reservdelar
Reserveonderdelen**

Spare Parts

Ersatzteile

Recambios

Varaosat

DC AirCube 1200

English

Part No	Description
41210	Filter indicator light
42307	Wheel D=100
42320	Switch
42366	Toggle fastener
42650	Speed control
426700	Handle
42688	Cover, complete
42697	Foot

Part No	Description
42698	Toggle fastener
42918	Prefilter
42931	Inlet
42932	Handle
42933	Motor
42940	HEPA filter
42943	Original instructions DC AirCube 1200, 2000

Deutsch

Art.nr.	Bezeichnung
41210	Gehäuse für Lampe
42307	Rad D=100
42320	Schalter
42366	Haken für Behälter
42650	Drehzahlregelung
426700	Handhaben
42688	Deckel

Art.nr.	Bezeichnung
42697	Fuß
42698	Haken für Behälter
42918	Vorfilter
42931	Einlass
42932	Handhaben
42933	Motoreinheit
42940	Mikrofilter
42943	Originalbetriebsanleitung DC AirCube 1200, 2000

Español

Referencia	Descripción
41210	Filtro de luz indicadora
42307	Rueda diam = 100
42320	Interruptor
42366	Gancho de contenedor
42650	Control de velocidad
426700	Tirador
42688	Tapa
42697	Pie

Referencia	Descripción
42698	Gancho de contenedor
42918	Prefiltro
42931	Entrada
42932	Tirado
42933	Motor
42940	HEPA Filtro
42943	Manual original DC AirCube 1200, 2000

Suomi

Osanro	Kuvaus
41210	Suodattimen merkkivalo
42307	Pyörä D=100
42320	Kytin
42366	Koukku kontti
42650	Nopeudensäätö
426700	Kahva
42688	Kansi, kokonainen
42697	Jalka

Osanro	Kuvaus
42698	Koukku kontti
42918	Hienosuodatin
42931	Tuloaukko
42932	Kahva
42933	Moottori
42940	Suodatin
42943	DC AirCube 1200, 2000 Alkuperäiset Ohjeet

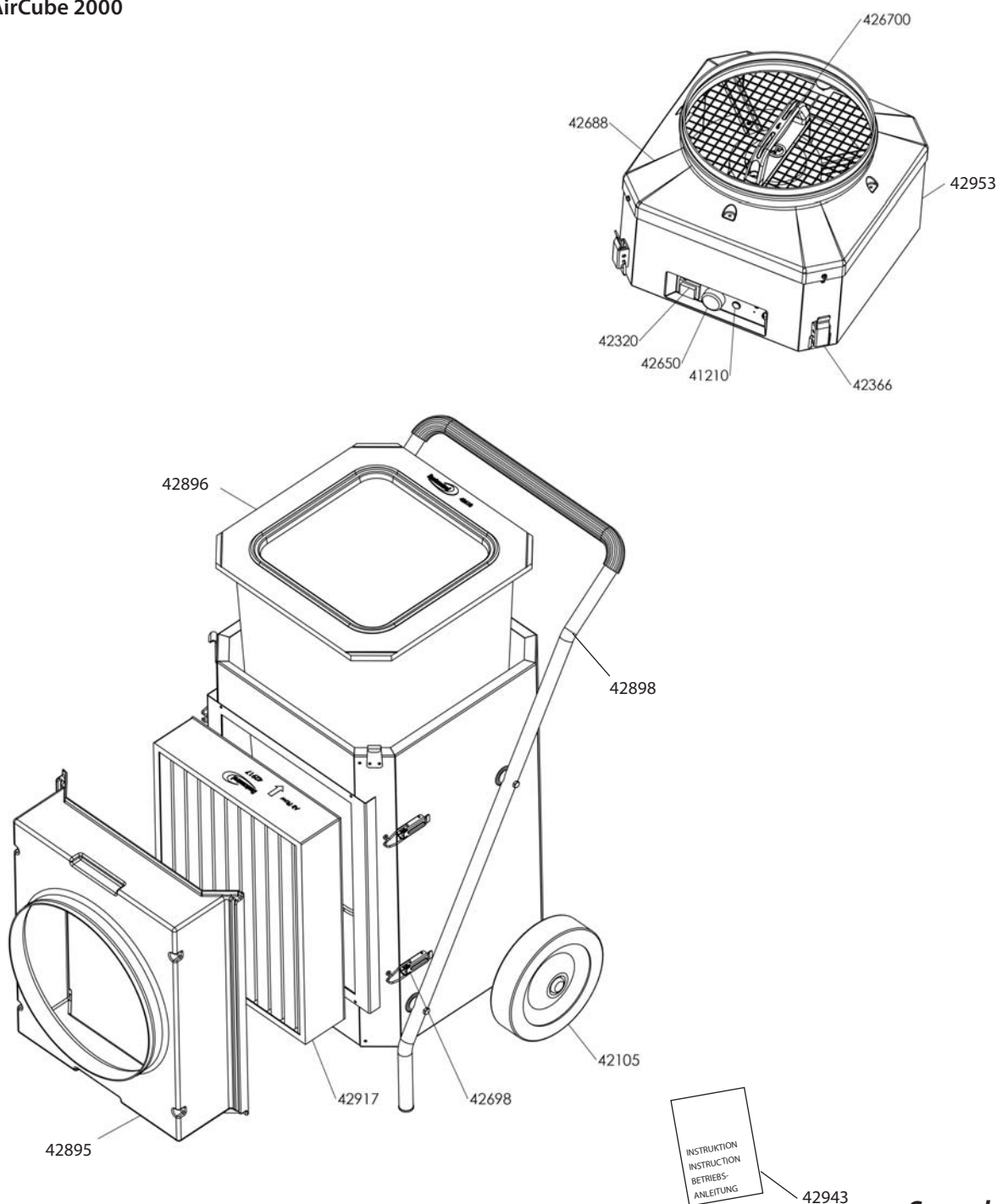
Nederlands

Art nr	Onderdeel
41210	Filter indicatielamp
42307	Wiel D=100
42320	Aan/uit schakelaar
42366	Klembeugel
42650	Snelheidsregelaar
426700	Handvat
42688	Afdekkap, compleet
42697	Voet

Art nr	Onderdeel
42698	Klembeugel
42918	Voor filter
42931	Inham
42932	Handvat
42933	Motor
42940	HEPA filter
42943	Oorspronkelijke gebruiksaanwijzing DC AirCube 1200, 2000

Reservdelar Spare Parts Ersatzteile Recambios Varaosat
Reserveonderdelen

DC AirCube 2000



Svenska

Art nr Benämning

41210	Lampinsats
42105	Hjul D=200
42320	Strömbrytare
42366	Spännlås
42896	Mikrofilter
42650	Potentiometer
426700	Handtag

Art nr Benämning

42688	Lock, komplett
42698	Spännlås
42895	Inlopp
42898	Handtag
42917	Förfilter
42943	Bruksanvisning i original DC AirCube 1200, 2000
42953	Motorenhet

Reservdelar
Reserveonderdelen

Spare Parts

Ersatzteile

Recambios

Varaosat

DC AirCube 2000

English

Part No	Description
41210	Filter indicator light
42105	Wheel D=200
42320	Switch
42366	Toggle fastener
42896	HEPA filter
42650	Speed control
426700	Handle

Part No	Description
42688	Cover, complete
42698	Toggle fastener
42895	Inlet
42898	Handle
42917	Prefilter
42943	Original instructions DC AirCube 1200, 2000
42953	Motor

Deutsch

Art.nr.	Bezeichnung
41210	Gehäuse für Lampe
42105	Rad D=200
42320	Schalter
42366	Haken für Behälter
42896	Mikrofilter
42650	Drehzahlregelung
426700	Handhaben

Art.nr.	Bezeichnung
42688	Deckel
42698	Haken für Behälter
42895	Einlass
42898	Handhaben
42917	Vorfilter
42943	Originalbetriebsanleitung DC AirCube 1200, 2000
42953	Motoreinheit

Español

Referencia	Descripción
41210	Filtro de luz indicadora
42105	Rueda diam = 200
42320	Interruptor
42366	Gancho de contenedor
42896	HEPA Filtro
42650	Control de velocidad
426700	Tirador

Referencia	Descripción
42688	Tapa
42698	Gancho de contenedor
42895	Entrada
42898	Tirador
42917	Prefiltro
42943	Manual original DC AirCube 1200, 2000
42953	Motor

Suomi

Osanro	Kuvaus
41210	Suodattimen merkkivalo
42105	Pyörä D=200
42320	Kytin
42366	Koukku kontti
42896	Suodatin
42650	Nopeudensäätö
426700	Kahva

Osanro	Kuvaus
42688	Kansi, kokonainen
42698	Koukku kontti
42895	Tuloaukko
42898	Kahva
42917	Hienosuodatin
42943	DC AirCube 1200, 2000 Alkuperäiset Ohjeet
42953	Moottori

Nederlands

Art nr	Onderdeel
41210	Filter indicatielamp
42105	Wiel D=200
42320	Aan/uit schakelaar
42366	Klembeugel
42896	HEPA filter
42650	Snelheidsregelaar
426700	Handvat
42688	Afdekkap, compleet

Art nr	Onderdeel
42698	Klembeugel
42895	Inham
42898	Handvat
42917	Voor filter
42943	Oorspronkelijke gebruiksaanwijzing DC AirCube 1200, 2000
42953	Motor